



1387 r.

(123)

Jesteśmy razem
od 1992 r.

Radunia

CENA 1,00 zł

MIESIĘCZNIK SPOŁECZNO-KULTURALNY BIERUNIA

WRZESIEŃ

ISSN 1233-4987

Nr 09/2001

W NUMERZE

Wybory tuż tuż

str. 7

Bieruńskie rolnictwo

str. 4

Już się uczą

str. 5

Już się uczą



Ponad 6 milionów uczniów rozpoczęło 3 września Nowy Rok Szkolny są wśród nich młodzi mieszkańcy naszego miasta którzy rozpoczęli naukę w dwóch podstawówkach czyli SP-1 i SP-3, w dwóch gimnazjach: Gimnazjum nr 1 w Nowym Bieruniu i Gimnazjum nr 2 w Bieruniu Starym oraz szkołach średnich Liceum Ogólnokształcącym Zespole Szkół Ogólnokształcących. Rozpoczęty w poniedziałek rok będzie rokiem egzaminów. Egzaminów czekają uczniowie klas szóstych w podstawówkach, trzecioklasistów z gimnazjum i maturzystów.

Ciąg dalszy na str. 5

Pierwsze imprezy już za nami

Powoli rozkręca się nasz sezon dożynkowy połączony jak zwykle z obchodami Dni Bierunia. Wprawdzie główne obchody jeszcze przed nami, ale już pierwszego września bawiono się w Czarnuchowicach i Jajostach skąd przekazujemy naszą relację.

Sportowe dożynki w Czarnuchowicach



W sobotę rano w starorzeczcu Wisły rozpoczęły się zawody wędkarskie o puchar burmistrza miasta Bierunia. Startowało 54 osób, w tym 2 panie i 4 dzieci. Złowiono karpie, karasie i płotki; zdobywca pierwszego miejsca zabrał do domu łącznie ponad 3 kilogramy ryb. Nagrody rzeczowe i puchary wręczali burmistrz Ludwik Jagoda i dyrektor KWK Piast Bernard Bednorz.

Ciąg dalszy na str. 3

62 rocznica wybuchu II wojny światowej. Dzień Kombatanta.

Pamiętamy

Częstka narodu
Zawsze musi być pod bronią
Bez niej swoi czy obcy
Z domu Cię wygonią
Kto sarka na wojsko by na nie
Nie płacić, utraciwszy wszystko
Wnet Ojczyznę straci.

(Adam Mickiewicz)

Jak co roku, obchodzimy rocznicę wrześniowej napaści hitlerowskiej na Polskę. Pierwszego września, oddajemy cześć bohaterom wszystkich pól bitewnych. Zasłużonych dla ojczyzny w naszej gminie nie brakuje, choć nieubłagany czas zabiera z grona żyjących kolejnych weteranów.

Ciąg dalszy na str. 8

31 sierpnia dzięki staraniom Urzędu Miasta Bierunia i wykonawcy – firmy „Bumex”, miało miejsce uroczyste przekazanie Gimnazjum nr 2

Wielkie otwarcie gimnazjum nr 2



Dziś już się w nim uczą a niedawno były tu jeszcze wykopy. Przed kilkoma dniami, stało się to, w co wierzyło tylko niewielu. Otwarto w naszym mieście, w części starobieruńskiej — Publiczne Gimnazjum nr 2. Towarzyszyliśmy jego powstaniu od samego początku, od dyskusji na temat struktury oświaty w naszym mieście, przez pamiętną decyzję Rady Miasta, kolejne etapy budowy, aż po moment uroczystego otwarcia.

Ciąg dalszy na str. 2

Nasze bieruńskie rolnictwo

Jesteśmy w okresie dożynkowym. Dobrze byłoby więc zapoznać się ze stanem naszego rolnictwa i problemami tych co nas żywią.

Zgodnie z Ustawą z dnia 11.05.1994 r. o zadaniach zleconych gminie związanych z organizacją i przeprowadzaniem spisów rolnych, za gospodarstwo rolne uważa się gospodarstwo, które posiada powyżej 1 ha Użytków Rolnych.

Ciąg dalszy na str. 4



Wielkie otwarcie gimnazjum nr 2

Dokończenie ze str. 1

Na uroczystości wielkiego otwarcia, mających miejsce na hali sportowej przy Liceum Ogólnokształcącym oraz na terenie Gimnazjum nr 2, przybyło wielu zaproszonych gości: Przedstawiciel Wojewody Śląskiego — **Bogumił Sroka**, Członek Zarządu Wojewody Śląskiego — **Jerzy Guła**, Śląski Kurator Oświaty — **Piotr Skrzypecki**, były minister, obecny dyrektor Elektrowni „Łaziska” — **Klemens Ścierański**, Starosta Powiatu Tyskiego — **Piotr Czarnynoga**, Władze miasta Bierunia w osobach: Burmistrz — **Ludwik Jagoda**, Przewodniczący Rady Miasta — **Ryszard Piskorek**, Wiceprzewodniczący Rady Miasta — **Józef Berger**,

Wiceburmistrz — **Jan Podleśny**, Przewodniczący Zarządów Miast i Gmin powiatu tyskiego **Lędzina**, **Imielina**, **Chełmu Śląskiego** i **Bojszów**, Ksiądz Dziekan **Józef Przybyła** i Ksiądz Proboszcz parafii p. w. św. Bartłomieja — **Walerian Ogierman**, projektant i firmy wykonawcze budynku Gimnazjum nr 2, przedstawiciele ościennych zakładów pracy, radni wojewódzcy, powiatowi i miasta Bieruń, pracownicy Śląskiego Kuratorium Oświaty, dyrektorzy i pracownicy bieruńskich placówek oświatowych, kulturalnych, zdrowotnych i opiekuńczych, przedstawiciele związków zawodowych oraz Grono Pedagogiczne Gimnazjum nr 2.

Po przemówieniach gości, którzy wyrażali słowami pełnymi serdeczności i życzliwości ogromne uznanie dla władz miasta jak i pani dyrektor **Grażyny Kubica** oraz inspektora nadzoru urzędu **Andrzeja Bialika**, **Katarzyna Cwiękała** — koferansjerka, gimnazjalna nauczycielka zaprosiła do obejrzenia programu artystycznego w wykonaniu gimnazjalistów pod kierunkiem nauczycielki j. polskiego **Bożeny Nir-Nowak** oraz **Zofii Łabuś**, która przygotowała oprawę plastyczną. Młodzież przestawiła „Wiadomości Bieruńskie” z Wielkiego Otwarcia Gimnazjum nr 2 oraz cykl szkolnych reklam.

Następnie wszystkich gości poproszono o przejście na teren Gimnazjum



nr 2, gdzie odbył się akt poświęcenia gimnazjum przez proboszcza **Waleriana Ogiermana**.

Każdy w tym uroczystym dniu mógł zwiedzić nowe gimnazjum i otrzymać niespodziankę — przepiękny pamiątko-

wy talerz ze szkicem gimnazjum wykonanym przez pana **Romana Nygę**.

AGNIESZKA WYDERKA-DYJECIŃSKA

Tekst sponsorowany — opłacony przez komitet wyborczy kandydata

Z kandydatem do parlamentu z listy Unii Wolności Panem BERNARDEM BEDNORZEM rozmawia ROMAN HORST

— Skąd ta decyzja. Dlaczego kandyduje Pan do parlamentu?

— Osiągnąłem już w życiu bardzo wiele. Mimo młodego jeszcze wieku jestem już dyrektorem, radnym, prezesem — zawdzięczam to nie tylko sobie, ale wielu bezimiennym ludziom, którzy we mnie uwierzyli moim przełożonym, którzy dali mi szansę podwładnym, którzy dawali mi energię i utwierdzali w wierze, że robię to dobrze. Uważam, że powinienem za to podziękować a praca dla dobra zakładu gminy, regionu, kraju to szczególna forma wdzięczności.

Radny, poseł, senator to ważne i odpowiedzialne stanowiska. To ci ludzie kreują dzisiaj wizję naszej przyszłości. Kandydując do parlamentu zdaję sobie sprawę z wielkiej odpowiedzialności, jaka na mnie ciąży, bo wszystko, co obiecuję w swojej deklaracji przedwyborczej będzie rozliczone. Wielu posłów obiecywało i nic z tego. Może, dlatego że wielu postrzega to stanowisko dla osiągnięcia określonych korzyści nie tylko materialnych. Ja traktuję ten mandat zaufania zupełnie inaczej.

Po pierwsze jestem stąd, tu z Bieruniem związałem swoje życie zawodowe, tu mieszkałem ostatnie 15 lat, tu na Śląsku są moje korzenie tu mam mój dom, tu mieszka cała moja rodzina tu zawsze będę wracał. Myślę, że nie muszę tłumaczyć, co te słowa znaczą. Po drugie zaliczam się do kategorii ludzi po 40-ce, czyli jeszcze młodych. Na pewno nie ukryję się za kilka lat za parasolem emerytury a to wszystko, co zrobię w parlamencie musi służyć mnie na kolejne 22 lata pracy zawodowej i moim dzieciom, które za kilka lat powinny podjąć swoją pierwszą pracę. Czy ją dostaną i jak będą żyć zawdzięczać będą mnie? Jeśli je skrzywdzę to też będę zawdzięczał to tylko mnie.

— A dlaczego z Unią Wolności przeciw możecie nie wejść do parlamentu.

— Odpowiem pytaniem na pytanie. To, z kim? Ludzie Unię utożsamiają głównie z Balcerowiczem zapominając o Mazowieckim Kuroniu i wielu innych bezimiennych. Nie kandyduję dla samego kandydowania. Przez wiele lat nie należałem do żadnej partii. Zdałem sobie sprawę, że chcąc coś zrobić dzisiaj należy z kimś sympatyzować lub w aktualnej rzeczywistości należeć do partii, lub porozumienia. I to też chcę zmienić, bo niezależnie od sympatii czy antypatii politycznych należy widzieć człowieka, kim jest i co sobą reprezentuje a nie, do jakiej formacji politycznej należy. Aby dzisiaj być w tym miejscu gdzie jestem należało tak postąpić i tak się też stało.

W 1999 r. wspólnie z grupą przyjaciół założyliśmy koło UW w Bieruniu. Nie jest dzisiaj tajemnicą, że zrobiliśmy to po to, aby mieć możliwości wpływania na rozwój gospodarczy nie tylko naszego regionu.

A jak Unia nie wejdzie do parlamentu? Zdaję sobie sprawę, że jest to możliwe, ale myślę, że wtedy naprawdę Polska już wszystko przegrała. Nie mówię tego z czysto politycznych przekonań,

Bernard Bednorz — urodził się w Pszczynie 43 lata temu; żonaty, żona Marzena technik rtg nie pracuje syn Ireneusz jest uczniem Liceum Ogólnokształcącego w Bieruniu, córka Hanna uczniem Gimnazjum w Bojszowach. mieszka w Bojszowach Nowych. Ukończył Wydział Górniczy Politechniki Śląskiej oraz Podyplomowe Studia z zakresu Zarządzania Kadrami. Całą swoją pracę zawodową związał z kop. „Piast” w Bieruniu przechodząc wszystkie szczeble kariery zawodowej od stażysty do Zastępcy Dyrektora ds. Pracy które to stanowisko piastuje od 4 lat. Od 1998 r po wygranych wyborach do samorządu powiatowego obejmuje tę funkcję wiceprzewodniczącego rady powiatu bieruńsko-lędzińskiego. W samorządzie powiatowym jest inicjatorem wielu inicjatyw lokalnych współautorem opracowań w zakresie stanu i kierunków rozwoju gospodarczego powiatu oraz strategii powiatu, jest też stałym członkiem z ramienia przedsiębiorców w Powiatowej Radzie Zatrudnienia przy Powiatowym Urzędzie Pracy w Tychach. Jego działalność pozazawodowa to nie tylko działalność w samorządzie lokalnym, ale także ogólnopolskim. Jest Prezesem Stowarzyszenia Rozwoju Zawodowego Śląska i Ma-



łopolski stowarzyszenia bazującego na doświadczeniach amerykańskich w zakresie restrukturyzacji zatrudnieniowej w przemyśle a zajmującego się problemami rynku pracy i przeciwdziałaniu bezrobociu. Jest również prezesem III ligowego klubu siatkówki kobiet MUKS

ale z pragmatyzmu. Unia to mimo wszystko ludzie młodzi wykształceni, ambitni i zdolni, którzy nie chcą żyć klótniami, swarami to ludzie patrzący w przyszłość a nie w przeszłość.

— Jaką Pan, zatem widzi jako parlamentarzystę rolę i miejsce ludzi młodych i zdolnych we współczesnej Polsce?

— Jak wspominałem wyżej mamy bardzo zdolną młodzież, której czasami brak siły przebicia, brak wiary w siebie? Oczywiście nie będę powtarzał, że jednym z haseł grupowania z którego startuję jest wyrównanie szans edukacyjnych dzieci wiejskich i miejskich. Sam pochodzę ze wsi i ten problem znam doskonale myśmy byli upośledzeni, bo mówiliśmy gwarą a nie czystym językiem polskim, nie była to na pewno dyskryminacja, ale na słabszych organizmach określenie „ty ze wsi” lub „hanys” ryło piętno przesładowanego.

I dlatego idę do parlamentu, aby pokazać młodym ludziom, że tak naprawdę wszystko jest w zasięgu ręki i trzeba tylko chcieć. To oni mają budować nową przyszłość Polski taką, jaką oni widzą i w jakiej chcą żyć. Mnie tej odwagi nigdy nie brakowało a teraz myślę, że zapłatą za dług wdzięczności będzie moja pomoc każdemu, kto tylko o nią poprosi. Jasnym jest, że młodzież z takich wiosek jak nasze u mnie w sercu zawsze będzie miała „to coś”.

Jedno jest pewne każda perła wyłowiona tu w naszym środowisku będzie promowana a jeśli będę miał możliwość ufundowania stypendium dla takich osób to na pewno to zrobię.

— Co Pan, zatem robi dla naszego miasta?

— Jeżeli obiecuję wiele to i tak nikt w to nie uwierzy. Z pewnością dołożę

wszelkich starań, aby każdy dobry pomysł naszej bieruńskiej społeczności mógł zostać zrealizowany. Myślę, że pomysły związane z problemem walki z bezrobociem, tworzeniem nowych miejsc pracy w gminie (myślę tu o Centrum Przedsiębiorczości w Ścierniach) zawsze będą u mnie na pierwszym miejscu. Każda inicjatywa związana z możliwością stworzenia miejsc pracy a wymagająca przeformowania w parlamencie będzie miała moje gorące poparcie, bo to będą miejsca pracy dla naszych dzieci.

A’propos bezrobocia. Ogromnym zmartwieniem napawa mnie lęk przed potężnym bezrobociem, które może nas dotknąć. Już dzisiaj znam wielu młodych ludzi z naszej gminy, którym nie mogę pomóc, mimo że jestem dyrektorem personalnym najwyższej kopalni w Europie. Doskonale wykształcone nasze dzieci nie mogą u swojego człowieka naszego dyrektora jak niektórzy o mnie mówią dostać pracy. To mnie przeraża, dlatego zamierzam to właśnie przede wszystkim zmienić. I wierzę, że mi się uda, bo też mam dzieci.

— Jest Pan Dyrektorem kopalni, która federuje pod Bieruniem i z którą co tu dużo ukrywać mamy kłopot.

— Kłopot to za dużo powiedziane. Nie jest tajemnicą, że polskie górnictwo przechodzi poważny proces restrukturyzacji a uroda naszej gminy jest taka, że jesteśmy skazani na siebie. Może wielu tego dzisiaj nie docenia, ale jest to wielki atut gminy. Często obserwujemy szczególnie w ostatnim czasie likwidację zakładów, zamykanie kopalni i o dziwo to nie, kto inny tylko samorząd lokalny najbardziej broni tych stanowisk pracy. Bo praca szczególnie blisko to dzisiaj rzecz najważniejsza, a że czasami nie zawsze udaje nam się

Bieruń. Który powstał w 2000 r i w ciągu 8 miesięcy wprowadził do III — ligi?

W wolnym czasie lubi posiedzieć przy komputerze, pasjonuje go architektura i budownictwo oraz numizmatyka, lubi prowadzić szybkie samochody.

Wada — pracoholik.

dogadać to naturalne jak w każdym małżeństwie. Jedną decyzją można dzisiaj zlikwidować każdy zakład i tylko dojrzałość radnych przy podejmowaniu decyzji świadczy o ich profesjonalizmie, bo każde jedno zlikwidowane stanowisko pracy szczególnie w naszym śląskim środowisku to, co najmniej cztery tragedie ludzkie, to tragedia całej rodziny gdzie pracę utracił ten, który tę rodzinę utrzymywał

— W swoim życiorysie wspomina Pan o kontaktach ze sportem Jak Pan widzi sport wiejski.

— Tak faktycznie oprócz wielu obowiązków służbowych znalazłem jeszcze czas na sport oczywiście bierny, bo na czynny nie mam czasu. Jestem prezesem Klubu Siatkarskiego MUKS Bieruń. W klubie grają dziewczyny z naszych miejscowości, których pasją jest siatkówka. Bo jakże inaczej określić to, że po 8-miesięcznej intensywnej pracy, weszły do III Ligi a za to otrzymały tylko nagrody książkowe Sport wiejski to trudny problem dzisiaj głównie finansowy. Dzisiaj nie ma sponsorów — pasjonatów, którzy chętnie łożyliby na drużynę wiejską, bowiem najczęściej tu nie da się zarobić tu trzeba dołożyć. Dzisiaj wszędzie pojawia się komercja żadnej filantropii. Problem leży też w tym, że tak naprawdę brak działaczy-społeczników, którzy podjęliby się takich zadań. Dzisiaj wszystko kosztuje i jeśli już teraz nie pomyślimy, aby ubrać budżety gmin w dotowanie naszego wiejskiego sportu to za parę lat z tej ikry i tego zapła, jaki jeszcze się tli nie będzie nic. Tylko, czym wtedy zajmie się pokolenie naszych dzieci. Jeśli pojawi się, chociaż cień szansy na załatwienie na ten cel jakichkolwiek środków budżetowych w przyszłym parlamencie to z pewnością tego nie odpuszczę.

— Jednym z haseł UW jest równouprawnienie kobiet? Czyżby kobiety były dyskryminowane?

— Może nie tak ostro, ale coś w tym jest. Jestem dyrektorem personalnym w dużym zakładzie a personel, który mi podlega to w 90% właśnie kobiety. Pracuję z nimi już od 4 lat i lepszej kadry sobie nie wyobrażam. Panie w moich działach personalnych to bardzo zdolne i pracowite dziewczyny zatrudnione na samodzielnych stanowiskach. Wykonują niejednokrotnie bardzo trudne prace administracyjne, to one dbają, aby dokumentacja pracownika była dobrze prowadzona. Ich wynagrodzenia to ok. 50% wynagrodzeń robotnika fizycznego, każda z nich ma średnie wykształcenie a kilkanaście z nich aktualnie jeszcze studiuje. Jak wielu na to stać? To kobiety pierwsze tracą pracę w upadających przedsiębiorstwach.

Mówiąc o równouprawnieniu myślę również o pozycji śląskiej kobiety od zarańia dziejów zajmującej się domem i dziećmi. Uważam, że to trzeba zmienić, bo rzeczywistość sama to zmienia. Życie jest coraz cięższe, kosztowniejsze. Nasze córki dzisiaj to zdolne i dobrze wykształcone dzieci, które ze względu na swoją płęć z natury mają mniejsze szanse i z tym się właśnie nie zgadzam.

— W jaki sposób próbuje Pan przekonać naszych mieszkańców do głosowania na siebie.

— Myślę, że wybory jak sama nazwa wskazuje to wybór i zawsze mamy nadzieję, że wybieramy dobrze. Ważniejszym elementem tej kampanii będzie frekwencja, czyli udział w wyborach Społeczeństwo jest zmęczone polityką i politykami. Nie głosując nie mamy żadnego wpływu na to, co nas czeka, kto będzie decydował o naszej przyszłości.

Jestem dumny z tego, że jestem stąd tu się urodziłem i tu wróciłem i tę gminę chcę reprezentować w gronie 460 polskich parlamentarzystów. Czy tak się stanie zależy od nas wszystkich? Nadchodzą czasy, że warto może zagłosować nie na partię a na człowieka. Dawno nie mieliśmy własnych kandydatów na tak wysokich stanowiskach Jest szansa, więc nie zmarzujemy jej. Nie mamy po raz pierwszy list krajowych, czyli kandydatów z nikąd czy ta szansa kiedyś się jeszcze powtórzy?

— Niech Pan powie coś o sobie tak nieoficjalnie.

— Zostałem wychowany w duchu patriotyzmu i szacunku do ludzi Myślę, że obydwie te cechy nie zostały przeze mnie wypaczone. Ojciec był górnikiem człowiekiem ciężkiej pracy a jednocześnie wielkim społecznikiem, nigdy nie odmówił pomocy każdemu, kto jej potrzebował. We mnie zaszczepił żądzę wiedzy i nauki. Był surowy i wymagający tak wobec siebie jak i innych, był bardzo konsekwentny i tej konsekwencji mnie uczył To jemu zawdzięczam wykształcenie, bo chciał, aby syn sygnalisty, z „Ziemowita” został kimś.

Jaki jestem? Uczciwy, sumienny, konsekwentny, prawdomówny i wymagający bardzo wysoko sobie cenię dane słowo. Człowiek, który obiecuje a nie dotrzymuje obietnic jest nic nie wart.

Miła zabawa dla wszystkich

Państwo **Maria i Piotr Błazek** organizują dla mieszkańców naszego miasta niewielkie acz niezwykle sympatyczne festyny. W sierpniu, w pięknej scenerii ogrodowej przy Cafe Bar „Leśna” odbyły się trzy zabawy taneczne. Do tańca przygrywały zespoły „Grzeški” i „Gama” a „para szła za parą w tan”. Równocześnie odby-

wały się turnieje skatowe: o „Puchar lata” i kto wie czy nie ciekawszy zorganizowany z okazji odpustu — o „Złoty medal teściowej”. Słowem, nie ma to jak sąsiedzka zabawa. Kto nie wierzy — może wziąć udział w planowanych na wrzesień rozgrywkach i potańcówkach. Wystarczy przyjść na ulicę Za Kopcem.

Bajerancki konkurs rozstrzygnięty!!!

Nasz konkurs o grupie BAYER’Y został rozstrzygnięty. Napłynęła do naszej redakcji rekordowa ilość rozwiązań. Z listów i kartek wynika, że Rodnia jest także czytana między innymi w Opolu, Koszalinie i Kołobrzegu. Kto by pomyślał? Swoją drogą, w tej sytuacji, może podczas przyszłych wakacji uruchomimy jakąś nadmorską filię Rodni?

Wracając do konkursu, nasza redakcyjna sierotka okazała się bardzo patriotyczna i wylosowała kartkę pani Ireny Strzeżyk zamieszkałej w Bieruniu przy ulicy Ks. Kudery. Gratulujemy. Płyta zespołu Bayery: „Halo to my” czeka do odebrania w Jutrzence ulica Spizowa 4.

Ważne dla rodziców i uczniów

Organizacja roku szkolnego 2001/2002

Przeczytaj - Wytnij - Zachowaj

1.	Rozpoczęcie roku szkolnego	3 września 2001 r.
2.	Zimowa przerwa świąteczna	23 - 31 grudnia 2001 r.
3.	Pisemne egzaminy dojrzałości w sesji zimowej - wg starych zasad	14 i 15 stycznia 2002 r.
4.	Ferie zimowe - trwają dwa tygodnie w okresie od 14 stycznia do 24 lutego 2002 r., szczegółowe terminy ferii zimowych ustalają kuratorzy oświaty za zgodą wojewody i po zasięgnięciu opinii wojewódzkiej rady oświatowej.	Terminy ferii zimowych: 21 stycznia - 3 lutego małopolskie, mazowieckie, podlaskie, wielkopolskie 28 stycznia - 10 lutego kujawsko-pomorskie, lubelskie, lubuskie, opolskie, podkarpackie, pomorskie, świętokrzyskie, warmińsko-mazurskie, zachodniopomorskie 4 lutego - 17 lutego dolnośląskie, łódzkie, śląskie.
5.	Wiosenna przerwa świąteczna	28 marca - 2 kwietnia 2002 r.
6.	Sprawdzian w klasie szóstej szkoły podstawowej Sprawdzian dodatkowy	10 kwietnia 2002 r. - godz. 9.00 16 sierpnia 2002 r. - godz. 11.00
7.	Egzamin gimnazjalny: - część humanistyczna - część matematyczno-przyrodnicza Egzamin dodatkowy: - część humanistyczna - część matematyczno-przyrodnicza	9 maja 2002 r. - godz. 9.00 10 maja 2002 r. - godz. 9.00 19 sierpnia 2002 r. - godz. 9.00 20 sierpnia 2002 r. - godz. 9.00
8.	Zakończenie zajęć w klasach programowo najwyższych szkół średnich /maturalnych/ - dla zdających "nową maturę" - dla zdających egz. dojrzałości wg starych zasad	27 marca 2002 r. 26 kwietnia 2002 r.
9.	Egzaminy maturalne Część wewnętrzna egzaminów maturalnych Część zewnętrzna egzaminu maturalnego z przedmiotów obowiązkowych Część zewnętrzna egzaminu maturalnego z przedmiotów wybranych przez absolwenta	8 - 26 kwietnia 2002 r. 7 - 20 maja 2002 r. 21 maja - 7 czerwca 2002 r
10.	Pisemne egzaminy dojrzałości w sesji wiosennej - wg starych zasad	9 i 10 maja 2002 r.
11.	Zakończenie zajęć w klasach programowo najwyższych szkół zasadniczych.	19 czerwca 2002 r.
12.	Zakończenie rocznych zajęć dydaktyczno-wychowawczych	21 czerwca 2002 r.
13.	Ferie letnie	22 czerwca - 31 sierpnia 2002 r.
14.	Dodatkowym dniem wolnym od zajęć w szkołach z 5-dniowym tygodniem pracy może być po odpracowaniu:	2 listopada 2001r, 2 maja 2002 r., 31 maja 2002 r.
15.	Dodatkowym dniem wolnym od zajęć w szkołach z 6-dniowym tygodniem pracy jest:	2, 4 maja 2002 r.

Podstawa prawna: Rozporządzenie Ministra Edukacji Narodowej z dnia 29 grudnia 1997 r. w sprawie organizacji roku szkolnego (Dz. U. Nr 162, poz. 1118)Rozporządzenie Ministra Edukacji Narodowej z dnia 21 marca 2001 r. w sprawie warunków i sposobu oceniania, klasyfikowania i promowania uczniów i słuchaczy oraz przeprowadzania egzaminów i sprawdzianów w szkołach publicznych (Dz. U. Nr 29, poz. 323).

Dokończenie ze str. 1

Do pucharów dołączono radiobudziki oraz lampę górniczą, panie otrzymały zegary z pozytywkami, a dzieci aparaty fotograficzne i wędkę. Sponsorama imprezy i fundatorami atrakcyjnych nagród i poczęstunku były firmy SKOK i HEX. Przed południem otwarto nową rybaczówkę, nazywaną „Pod karasiem”.

Została ona wybudowana w ciągu kilku dni przez członków koła, któremu prezesuje **Kazimierz Chajdas**. Ma ona pełnić funkcje rekreacyjnej siedziby koła, ale także, jak zapewnia prezes, ma służyć wszystkim mieszkańcom gminy Bieruń. Drewniana chatka prezentuje się malowniczo obok stawu, a planuje się jeszcze wykonanie ogrodzenia. Prawdopodobnie więc w tym miejscu nie zabraknie okazji do częstego wędkowania połączonego z grillowaniem i innymi rozgrywkami na świeżym powietrzu.

Pierwsze imprezy już za nami

III mecz
Czarnuchowice – Stawy 0:1 karnego wykorzystał Górecki Bogdan

Tabela wyników

I m-ce Stawy
II m-ce- Bijasowice
III m-ce Czarnuchowice

Specjalne podziękowania dla drużyny z Czarnuchowic, która postarała się piątkowe puchary dla wszystkich drużyn. Drużyn, miejmy nadzieję spotkają się już w komplecie (nie zabraknie ekipy z Jajost) podczas rozgrywek w Bijasowicach w dniu 15.09.01 r. o godz. 12.00.

Późnym popołudniem po zakończeniu

dzieliły się na drużyny, w których nie brakowało też dziewczynek. Grano z dużym zaangażowaniem, nie brakowało też kibiców. Wynikiem 2:1 wygrała drużyna z szarfami, a starszym kibicom pozostał wstyd, że na cyklicznym turnieju piłki nożnej zabrakło w tym dniu zawodników z Jajost. Jedyny piłkarz, który się zgłosił, musiał za karę zjeść kielbaski i obiecać, że za 2 tygodnie na kolejne rozgrywki sam skompletuje zespół. Dla dużej grupy małych dzieci Panowie **Ireneusz Dłubis** (nauczyciel wychowania fizycznego) i **Dariusz Szulc** zorganizowali różne gry i zabawy z podziałem na grupy według



Imprezy dożynkowe rozpoczęto na Czarnuchowickim boisku drugim turniejem w cyklu rozgrywek piłki nożnej. Z czterech zespołów stały się tylko trzy, zabrakło sportowców z Jajost, skąd zgłosił się tylko jeden zawodnik. Po ostrej rywalizacji (a wszyscy zawodnicy prezentowali świetną formę i zapał godny odbywającego się w tym dniu meczu eliminacyjnego do mistrzostw świata Polska — Norwegia) zwycięzcami z wynikiem 6 punktów została drużyna Stawy, drugie miejsce z 3 punktami zajęły Bijasowice, trzecie bez punktów Czarnuchowice.

Dziecięce gry i zabawy, jak co roku, zorganizowały i nadzorowały nauczycielki, **Cecylia Lichota** i **Krystyna Wróbel**. Chętnych w wieku od roku do kilkunastu lat było tak wielu, że na rowerowym parkingu przy szkole szybko zabrakło miejsca. Bardzo podobał się występ kabaretu „Brzechwałki” w wykonaniu artystów z krakowskiego Teatru Bagatela, dzieci śpiewały i bawiły się razem z aktorami. Nie zabrakło też słodkich nagród w postaci lizaków za dobre odpowiedzi w zgaduj – zgaduli.

A oto wyniki zmagania sportowych:

Rozgrywki chłopców do lat 12
Czarnuchowice — Stawy 4:3
najlepszy strzelec — **Dariusz Kulikowski** (3 bramki) z drużyny Stawy
najlepszy bramkarz — **Daniel Zub**, drużyna Czarnuchowice.

Rozgrywki dla dorosłych amatorów niezrzeszonych w klubach sportowych

I mecz
Stawy-Bijasowice 2:2
w rzutach karnych 6:5

II mecz
Czarnuchowice-Bijasowice 3:3
w rzutach karnych 2: 3

rozgrywek sportowych rozpoczęto część muzyczną dla dorosłych. Zagrali młodzi artyści z okolic Koniakowa i Istebnej. Śpiewali i grali na instrumentach klawiszowych **Marcin Stawowski**, na gitarze i klawiszach przygrywał **Antoni Sikora**, śpiewała **Danuta Bocek**. Muzycy przyznali, że jeszcze nie mają żadnej nazwy, bo przyjechali w zastępstwie przyjaciół, czyli zespołu „Grofi”, ale wkrótce o tym pomyślą. Ponieważ do tańca przeważającej części pań brakowało partnerów, którzy zapewne nie mogli oderwać się od telewizorów, kibicując piłkarzom, zespół zorganizował taneczne zabawy dla dzieci. Po „Kaczuszkach” i zakończeniu meczu na festyn dotarli dorośli. Gospodarzem całości i jednym z wiodących organizatorów był radny **Franciszek Zawisz**. Bawiono się przy starych i nowych przebojach, jak np. przyśpiewki braci Gołców, czy poleczki i walczyki, a także modne rytmy latynoamerykańskie.

DOŻYNKOWE ROZRYWKI

W sobotę po południu mieszkańcy Jajost podzielili się na grupy, które postanowiły spędzać wolny czas zgodnie z własnymi zainteresowaniami. Mimo nienajgorszej, chyba zamówionej przez organizatorów dożynkowych festynów, pogody, przed Świątlicą Środowiskową w Jajostach tylko niewiele osób oglądało stoiska pełne zabawek, fantazyjnych baloników, barwnych gadżetów i słodczy. Początkowo brakowało też chętnych na apetycznie skwierczące na grillu kielbaski oraz piwo, co było oznaką, że większość panów nie może się oderwać od telewizora, kibicując naszym piłkarzom.

Za to na boisku młodzi sportowcy postanowili chyba sprawdzić własne możliwości i przyszłe szanse na grę wejście do narodowej kadry. Nikomu nie przeszkadzało nie wygrabione siano, które piłkarze w błyskawicznym tempie zerbrali gołymi rękami. Dzieci same po-

wieku. Było przeciąganie liny, wyścigi rzędów, rzuty piłkami na odległość i do kosza. Odbył się też turniej tenisa stołowego, konkurs skakanek oraz bieg na dłuższy dystans. Nie było wprawdzie zwycięzców i zwyciężonych, ale wszystkie dzieci bawiły się wspaniale. Nagrodami były słodczy, którymi obdarowano wszystkich uczestników gier i zabaw.

Największą atrakcją był występ **Doroty i Krzysztofa Bochenków**, artystów Teatru Bagatela w Krakowie. W ciekawej, kabaretowej formie grano i śpiewno teksty Tuwima i Brzechwy, były też zgadywanki nagradzane słodczami. Dzieci świetnie wiedziały, jak na imię miał Król Lew, czy przyjaciel Kubusia Puchatka oraz co zgubił Kopciuszek. Jeżeli ktoś był zdumiony, że warszawscy artyści świetnie posługiwali się gwarą śląską, wyjaśniamy, że Pan Bochenek pochodzi z Tychów.

Dzięki dobrej organizacji gwóźdź programu dla dorosłych, czyli występ zespołu „Bajery” rozpoczęto ogłoszeniem wyniku zakończonego właśnie meczu. Wytyści **Bogdan Szula** (gitara, śpiew) i **Krzysztof Myalski** (instrumenty klawiszowe) po otrzymaniu oczekiwanego SMS-a z wynikiem 3 do 0 natychmiast ogłosili przez mikrofon o triumfie naszych piłkarzy. Muzyczno – kabaretowy koncert rozpoczęło śląskim repertuarem z utworami: „Momy hopla” i „Frelka z Bawarii”. Dotychczasowi kibice zaczęli dochodzić i dojeżdżać całymi rodzinami. Wkrótce betonowy parkiet wypełniły tańczące pary, raczono się też kielbaskami i piwem. Dobry nastrój dożynkowego święta wśród kolorowych lampionów trwał do późnego wieczora. W festynach uczestniczył burmistrz **Ludwik Jagoda** oraz radni. Nad realizacją imprez oraz bezpieczeństwem czuwali szefowie BOK i Straży Miejskiej wraz ze swoimi służbami.

JOLANTA RODOWSKA

Dokończenie ze str. 1

Do Użytków Rolnych (UR) zalicza się Grunty Orne (GO), sady oraz Użytki Zielone (UZ) — łąki i pastwiska oraz sady, natomiast nie wlicza się lasów.

Zgodnie z tą klasyfikacją ogólna powierzchnia UR w gminie, to 2447 ha, z czego Grunty Orne stanowią 1491 ha, sady 6 ha, a Użytki Zielone — pozostałą część. Grunty te są własnością indywidualnych właścicieli, a także RSP Bojszowy, Nadleśnictwa Katowice i Pszczyna, Agencji Własności Rolnej Skarbu Państwa, Miasta Bieruń, a użytkowane są przez indywidualnych rolników i dzierżawców oraz między innymi RSP Bojszowy, Spółdzielnię Wikliniarską z Zatora. Na terenie naszego miasta znajduje się 329 gospodarstw rolnych. Zajmują one powierzchnię ok. 2200 ha, z czego 2050 ha stanowią Użytki Rolne.

Średnie indywidualne gospodarstwo rolne w Bieruniu ma powierzchnię 6,69 ha, z czego 6,23 ha to UR. Jednak odliczając Użytki Rolne Agencji Własności Rolnej Skarbu Państwa (AWRSP) o pow. 482 ha, średnie gospodarstwo rolne ma powierzchnię 4,76 ha UR. W zależności od powierzchni gospodarstwa rolne na terenie Bierunia można podzielić na kilka grup, które zestawiono w tabeli nr 1.

Tabela Nr 1		
Powierzchnia Użytków	Ilość gospodarstw ogółem Rolnych gospodarstwa	W tym: największa ilość gospodarstw
01 ha —	2,00 ha	152
2,01 ha —	5,00 ha	95
5,01 ha —	10,00 ha	55
10,01 ha —	20,00 ha	15

Struktura zasiewów i uzyskiwane plony

Największy areal w strukturze zasiewów zajmują zboża, ponieważ wysiewane są one na 70% Gruntów Ornych miasta. Wśród zbóż najczęściej uprawiane są pszenica i jęczmień w odmianach jarych.

Coraz rzadziej uprawiany jest owies. Drugie miejsce w strukturze upraw zajmują ziemniaki i kukurydza które uprawia się na ok. 15% powierzchni Gruntów Ornych. Następnie kukurydza i buraki, po 10% Gruntów Ornych. Oprócz tego uprawia się lucernę, rzepak, kapustę, marchew, pietruszkę, seler, rzodkiewkę, buraki ćwikłowe, słonecznik, wierzbe purpurową (wikliny), wierzbe wiciową, len, truskawki.

Użytki Rolne wykorzystywane są w Bieruniu w następujący sposób:

- grunty orne — 69,6%
- użytki zielone — 30,0%
- sady — 0,4%

Razem 100 % użytków rolnych

Taka struktura zasiewów wyraźnie wskazuje na dominację produkcji trzody chlewnej nad produkcją bydła rzeźnego i mlecznego. Plony podstawowych roślin uprawnych są bardzo różne. Zależy to od gleby, od możliwości samych rolników i od przebiegu pogody w okresie wegetacji.

Wielkość plonów płodów rolnych zestawiono w tabeli nr 2.

Większość uprawianych roślin przez naszych rolników jest zużytko-

wana w samym gospodarstwie na pasze i samo zaopatrzenie. Niewielkie ilości ziemniaków są sprzedawane dla celów konsumpcyjnych (dotyczy to gospodarstw o powierzchni powyżej 10 ha). Z roślin przemysłowych uprawiane są niewielkie ilości jęczmienia browarnego i rzepaku.

Z przedstawionej sytuacji wynika, że tutejsi rolnicy nie utrzymują swoich gospodarstw z produkcji roślinnej, ponieważ tylko niewielkie ilości płodów rolnych sprzedają, większa ich część przeznaczona jest na skarmianie zwierzętami i te dopiero są źródłem dochodu rolnika.

Stan pogłowia zwierząt

Produkcja zwierzęca na terenie miasta oparta jest głównie na 2 gatunkach zwierząt gospodarskich, tj. trzodzie chlewnej i bydło mlecznym. Z uwagi na łatwiejszy i mniej pracochłonny chów, dominuje produkcja trzody chlewnej.

Zupełny brak jest chowu i hodowli bydła mięsnego (taka sytuacja występuje w całym kraju). Obecnie tylko

kilka gospodarstw zajmuje się chowem bydła mlecznego, utrzymując również produkcję trzody chlewnej na niskim lub średnim poziomie.

Jest natomiast wiele średnich i dużych gospodarstw rolnych, w których ilość trzody chlewnej przekracza 100 szt.

Obecnie na terenie miasta znajduje się ok. 3.500 szt. trzody chlewnej, w tym ok. 200 loch. Natomiast bydła jest ok. 250 szt., z czego krowy stanowią ok. 150 szt. Z innych gatunków, głównie w małych gospodarstwach rolnych, mamy ok. 15 szt. owiec. Coraz więcej pojawia się kóz (z uwagi na lecznicze działanie ich mleka). Ponadto w gospodarstwach prowadzi się drobny chów kur, gęsi, kaczek, indyków, perliczek.

W Bieruniu mamy także 2 fermy kur oraz hodowlę koni w Bieruniu Nowym — ok. 40 szt.

Stan umaszynowanie rolnictwa w mieście

Aktualnie ilość sprzętu rolniczego w naszym mieście jest wystarczająca. W posiadaniu naszych rolników jest w zasadzie każdy niezbędny sprzęt rolniczy: kombajny zbożowe, kombajny ziemniaczane, ciągniki różnej mocy, rozsiewacze do nawozów, roztrzaskacze do obornika, pługi, brony, siewniki, kultywatory, glebogryzarki, dojarki, itd.

Na terenie Bierunia zarejestrowanych jest 190 ciągników. Oznacza to,

że 1 ciągnik przypada na 13 ha użytków rolnych. Dla porównania — w kraju 1 ciągnik przypada na 30 ha użytków rolnych. Budzi jednak niepokój fakt szybkiego starzenia się parku maszynowego zbyt niski wskaźnik jego wykorzystania, nienależyta dbałość o stan techniczny urządzeń oraz brak możliwości finansowych na odtworzenie i modernizację sprzętu rolniczego.

Utrudnienia w zawodzie rolnika

a) Zanieczyszczenie środowiska

W Polsce i Europie powstał generalny pogląd, że na jednym z najbardziej skażonych terenów, jakim jest Śląsk, produkowana żywność musi być skażona. W ostatnim okresie, po wielu badaniach wykonywanych przez naszych naukowców, jak i naukowców spoza naszego kraju, pogląd ten należy zweryfikować. Niestety, przesąd ten już się zadomowił właściwie u wszystkich, nawet u rolników z tego rejonu i dlatego ciężko jest sprzedać artykuły spożywcze z terenu województwa śląskiego w innych regionach kraju.

Gleby podzielono w województwie śląskim na trzy klasy: A, B i C. Grupa A to gleby wolne od zanieczyszczeń. Bieruń ze swoimi glebami został zakwalifikowany właśnie do tej grupy.

Gleby w Bieruniu, to głównie gleby lekkie (ok. 80%). Są to w przeważającej ilości gleby brunatne oraz bielice. Z gleb ciężkich występują tu mady nadwiślańskie gliniaste i ilaste. W Bieruniu także występują gleby organiczne — torfowe i mułowe. Odczyn gleb waha się w granicach 4,5 — 7,2 pH, a więc są to gleby kwaśne do obojętnych.

W takich warunkach należy dbać o to, by odczyn gleb utrzymać na poziomie 6,2 — 7,2 pH, a więc słabo kwaśnym do obojętnego.

Przy takim odczynie gleb metale ciężkie są trwałe związane z koloidami glebowymi i nie wędrują do roślin.

W roku 1994 w Bieruniu przeprowadzono badania gleb na zawartość metali ciężkich (ołów, kadm).

Z badań wynika, iż przekroczenia metali ciężkich w glebach występują przy głównych ciągach ulicznych oraz w najbardziej zurbanizowanych częściach miasta.

Należałoby tu bezwzględnie zaprzestać uprawy warzyw w ogródkach. Równolegle z badaniami gleb przeprowadzono badania roślin na zawartość metali ciężkich (również ołowiu i kadmu). Podobnie jak przy badaniu gleb, najbardziej zanieczyszczone rośliny rosły przy głównych ciągach ulicznych i w najbardziej zurbanizowanych częściach miasta.

Niepokój budzi fakt, iż duże stężenie kadmu, tj. ponadnormatywne, występuje na 80% powierzchni miasta, a jego źródło jest nieznane. Najprawdopodobniej kadm dostaje się do rośliny z zanieczyszczonego powietrza. Taki stan rzeczy notuje się w całym województwie (i nie tylko). Na dodatek nikt nie potrafi wyjaśnić tego faktu.

Na terenie Bierunia występują gleby klasy od III do VI. Najwięcej gleb znajduje się w klasie IV — ok. 45% i w klasie V — ok. 35%. Gleby klasy II występują jedynie sporadycz-

nie.

Relacje cenowe

Innym utrudnieniem dla rolników są ceny. Zarówno ceny środków produkcji (zbyt wysokie), jak i ceny produktów rolnych (zbyt niskie). Oczywiście jest to wynikiem wejścia w życie zasad wolnego rynku. Wolny rynek powoduje coraz mniejszą opłacalność małych gospodarstw rolnych, co w efekcie doprowadzi do ich upadku, ale i duże gospodarstwa mają kłopoty.

Rolnik zmuszony jest sam szukać rynków zbytu, które mają dostatecznie duży dostęp do produktów rolnych. Silna konkurencja zmusza do zaniżania cen płodów rolnych. Ceny natomiast środków produkcji stale rosną, co powoduje coraz mniejsze możliwości rolników na unowocześnienie swojego gospodarstwa.

Szkody górnicze

Rolnicy mało których regionów kraju borykają się z jeszcze jedną przeszkodą, jaką są szkody górnicze. Powodują one głęboko idące zachwiania w stosunkach wodnych na Użytkach Rolnych, uwidaczniające się w skrajnych przypadkach powstaniem zalewisk lub częściowym osuszeniu terenów. Likwidacja tego typu szkód powoduje zabranie rolnikom części najważniejszego środka produkcji, jakim jest ziemia, w celu wybudowania lub powiększenia rowów odwadniających. Rowy takie mają głębokość nierzadko pow. 2m, a szerokość pow. 7m. Szkody górnicze nie omijają również zabudowań gospodarskich i budynków mieszkalnych oraz sieci drenarskiej, powodując jej niedrożność. Szkody również pośrednio wpływają na Użytki Rolne poprzez np. wynikłe z tego powodu awarie wodociągów zalewających pola, awarie rurociągu wód słonych, z którego wydostaje się słone wody zanieczyszczające solą okoliczne grunty, a to z kolei uniemożliwia uprawę roślin.

Warunki pogodowe

Utrudnienia wynikające z tego powodu są niezależne od człowieka. Ostatnie lata wskazują na pewne zmiany klimatyczne, które uwidaczniają się pojawieniem się częstych okresów susz, powodzi, dużej ilości wiatrów, braku przejściowych pór roku, np. po zimie występują takie temperatury jak latem. Wszystko to powoduje zmniejszenie plonów, utrudnia planowanie i pracę w rolnictwie. Czasami może dojść do zupełnego zniszczenia upraw, jak to miało miejsce podczas pożarów w 1992 roku (w Bieruniu spłonęło ok. 6 ha lasów) i w czasie powodzi w 1997 i 1999 roku. Powódź w 1997 r. zebrała w Bieruniu największe żniwo. Zalanych zostało ok. 800 ha użytków rolnych, z czego na ok. 150 ha głównie gruntów ornych plony zostały zniszczone w 100%. W czasie tej powodzi szkody ponieśli rolnicy z wszystkich miejscowości wchodzących w skład gminy.

Zwierzyna łowna

Utrudnieniem w pracy rolnika są

również szkody od zwierzyny łownej, zwłaszcza na polach przy lasach. Zwierzyna potrafi zniszczyć całkowicie plony kukurydzy, ziemniaków, a nawet zbóż. Największe szkody na terenie Bierunia czynią dziki i jelenie.

Pomoc Urzędu Miejskiego w Bieruniu udzielana tutejszym rolnikom.

Dotychczasowa pomoc udzielana rolnikom była wielostronna i szeroko stosowana, począwszy od organizacyjnej na finansowej zakończywszy. Do tej pomocy należy zaliczyć:

- a) pomoc w utworzeniu Bieruńskiej Spółki Wodnej, w jej zorganizowaniu się, a następnie dotowaniu jej działalności statutowej
- b) dofinansowanie zakupu kwalifikowanego materiału siewnego i sadzeniakowego,
- c) dofinansowanie krycia naturalnego i inseminacji zwierząt gospodarskich rasowymi rozplodnikami,
- d) dofinansowanie zakupu wapna nawozowego,
- e) pokrywanie kosztów badania gleb na zasobność,
- f) dofinansowanie szczepienia zwierząt przeciwko chorobom zaraźliwym,
- g) pomoc rolnikom w uzyskiwaniu odszkodowań z tytułu szkód powodziowych od zwierząt łownych itp.,
- h) pomoc w wyszukaniu i przeszkoleniu odpowiedniej osoby na inseminatora,
- i) pomoc w uzyskaniu dzierżawy gruntów od Agencji Własności Rolnej Skarbu Państwa. Dzięki temu mamy na terenie miasta 5 rolników, którzy gospodarują na powierzchni powyżej 50 ha,
- j) budowa i wyremontowanie budynków środowiskowych,
- k) udzielanie pomocy finansowej, rzeczowej i organizacyjnej Kołom Gospodyń Wiejskich, Łowieckim, Pszczelarskim,
- l) organizowanie i finansowanie szkoleń dla rolników oraz wycieczek na wystawy rolnicze,
- ł) organizowanie i finansowanie różnego rodzaju imprez (festyny, dożynki itp.),
- m) udzielanie wszelakiej pomocy organizacyjnej, finansowej, rzeczowej, medycznej itd. osobom i gospodarstwom w czasie powodzi i innych klęsk,
- n) zakup akcji w Południowym Centrum Zaopatrzenia Śląska w Tydach, z myślą o produktach rolnych wyprodukowanych przez naszych rolników.

Obecnie, niestety z uwagi na nowe przepisy prawne, prawie wszystkie dotacje, które kiedyś były stosowane, nie mogą być udzielane. Urząd Miejski w Bieruniu jak nas zapewniono — w dalszym ciągu będzie szukał możliwości do udzielania pomocy rolnikom, na ile prawo będzie tylko pozwalało. Przewidujemy uruchomienie pomocy w zakresie zalesiania gruntów, które nie nadają się do uprawy oraz tych, na których właściciele zaprzestali produkcji rolnej.

OD REDAKCJI

Artykuł opracowano na podstawie materiałów Referatu Ochrony Środowiska Rolnictwa i Leśnictwa Urzędu Miasta. Dziękujemy mgr inż. Grzegorzowi Plewniowski za ich udostępnienie.

Tabela Nr 2		
Plody rolne	Wysokość plonu	Średni plon
Pszenica	20 — 60 q/ha	30 q/ha
Żyto	22 — 40 q/ha	28 q/ha
Jęczmień	20 — 50 q/ha	30 q/ha
Ziemniaki	100 — 500 q/ha	220 q/ha
Średnie plony zbóż		30 q/ha

Dokończenie ze str. 1

Witajcie w Jedynce

W starobieruńskiej Jedynce, po Mszy św. w wypełnionym po brzegi kościele Św. Bartłomieja, najmłodszy i najstarsi czyli uczniowie klas pierwszych i szóstych spotkali się na sali gimnastycznej.

Była to więc silna reprezentacja 895 uczniów którzy w 35 oddziałach tej szkoły zdobywać będą wiedzę. Po drugiej stronie katedry, w tej szkole zasiądzie w nowym roku 59 nauczycieli. Pięcioro z nich pracuje w tej szkole po raz pierwszy.

Dla najmłodszych uczniów wszystko jest nowe ale i starszych czeka sporo niespodzianek. Te najważniejsze to wyremontowane sanitariaty, przebieralnia przy sali gimnastycznej i sala nr 8 dla klasy integracyjnej. Nauczyciele — jak nam powiedziała dyrektor SP-1 **Maria Skwarlińska** — też przygotowali sporo nowości. Już uczniowie trzeciej klasy będą w tej szkole mogli uczyć się języka niemieckiego, ruszyła klasa sportowa o profilu pływackim, zawiązało się kółko informatyczne, działają trzy klasy integracyjne.

Podczas uroczystości, podopieczni pań: **Klementyny Ficek** i **Agaty Parysz** — **Urbaś** zaprezentowali ciekawy program artystyczny który został życzliwie przyjęty przez szkolną publiczność a najmłodszy z lekkim niedowierzaniem patrzyli na popisy starszych koleżanek i kolegów.

SP – 3 szkoła z filiami

Tradycyjnie po Mszy św. w nowobieruńskiej Trójce rozpoczęcie roku szkolnego przeprowadzono na Forum szkoły i dlatego uroczystość odbyła się w dwóch turach. O 9.00 rozpoczęły klasy IV, V i VI a o godz. 11.00 klasy I, II i III. Nie trzeba chyba dodawać, że pierwszoklasistom towarzyszyły co bardzo sympatyczne prawie całe rodziny. Ogółem nowy rok szkolny w tej placówce — jak nam powiedziała dyr. **Krystyna Krechowicz** — rozpoczęło 862 uczniów podzielonych na 35 oddziałów z czego 109 uczniów to pierwszoklasiści. Warto wiedzieć, że do Trójki należą też filie: w Ścierniach gdzie prowadzona jest klasa 0 i klasa 1 oraz w Carnuchowicach i Bijasowicach gdzie

Już się uczą

prowadzone są zajęcia z 0, 1, 2 i 3 klasami.

Szkolne grono pedagogiczne liczy 70 nauczycieli. Nie obyło się oczywiście bez programu artystycznego który przygotowali uczniowie pod kierownictwem pań **Danuty Gajewskiej**, **Moniki Mysiak** oraz **Renaty Swoboda**. Warto podkreślić, że w ostatnim czasie w tej placówce wymieniono ponad 40 okien zastępując zużyte — nowymi plastikowymi oraz wyremontowano dach.

Pierwszy dzień w Gimnazjum nr 1

Jak co roku, na początku września przed prawie wszystkimi bieruńskimi dziećmi otwierają się drzwi szkół. Dla nastolatków jest to Gimnazjum. W nowobieruńskim Gimnazjum nr 1, zwłaszcza na pierwszaków czekało nie lada powitanie zorganizowane przez ich kolegów ze starszych klas pod kierunkiem **Katarzyny Michalskiej** i **Magdaleny Dyży**. Program artystyczny przedstawiał muzyczne wspomnienia z wakacji oraz scenki ze znanych seriali tak chętnie oglądanych podczas czasu letniego. Dodatkowo każdy z nowoprzyjętych uczniów złożył uroczyste ślubowanie gimnazjalisty.

Gimnazjum nr 1 w Bieruniu w roku szkolnym 2001/2002 liczy 650 uczniów. W pierwszych klasach mamy 180 uczniów, w klasach drugich 228, a w trzecich 242 uczniów. W skład Rady Pedagogicznej wchodzi 45 nauczycieli w tym 13 nauczycieli nowozatrudnionych. Gimnazjum nr 1 w Bieruniu liczy 26 oddziałów klasowych. W roku szkolnym 2001/2002 dysponujemy 18-ma salami dydaktycznymi, biblioteką, czytelnia, i świetlicą. Czwartą godziną W-Fu dla klas I i II będzie realizowana na basenie w Szkole Podstawowej nr 3 w Bieruniu.

W tym roku szkolnym Gimnazjum czeka ogromne wyzwanie organizacyjne związane z egzaminem gimnazjalnym. Będzie go zdawało 242 uczniów, a sala gimnastyczna znajdująca się na terenie placówki może pomieścić tylko 50 uczniów. Z konieczności będzie się go przeprowadzać

poza szkołą. Gimnazjum czekają również zadania związane z pomocą dla absolwentów w wyborze szkoły, reorientacją zawodową. We wrześniu „Stara” część szkoły będzie obchodzić swoje 65 lecie, które chcemy uczcić w sposób szczególnie podczas uroczystości. Do tej pory szkoła odnosiła sukcesy w dziedzinach takich jak: ekologia, regionalizm, edukacja europejska, sport oraz muzyka za sprawą zespołu wokalnego. „Liczymy na kontynuację tych sukcesów” — powiedział dyrektor Gimnazjum nr 1 **Grzegorz Bizacki**.

Startuje Gimnazjum nr 2

O oddaniu do użytku Gimnazjum nr 2 piszemy w innym miejscu ale ponieważ był to pierwszy rok szkolny w nowym obiekcie nic dziwnego, że początek roku miła tu szczególną oprawę. Po Mszy która odbyła się w kościele p. w. św. Bartłomieja młodzież spotkała się przed halą sportową gdzie czekali na nich nauczyciele — wychowawcy poszczególnych klas. Kiedy już — co przebiegało dość sprawnie — każdy odnalazł swoją klasę w hali rozpoczęła się uroczystość. Wzięli w niej udział goście: przewodniczący Rady Miasta **Ryszard Piskorek**, burmistrz **Ludwik Jagoda**, dyrektor Bieruńskiego Ośrodka Edukacji -**Krystyna Czajowska** oraz wiceprzewodniczący Rady Miasta a zarazem dyrektor sąsiadującego z gimnazjum Liceum Ogólnokształcącego — **Józef Berger**. Nowy rok w tym gimnazjum rozpoczęło 425 uczniów którym wiedzę będzie przekazywać 34 nauczycieli. Dyrektor gimnazjum **Grażyna Kubica** korzystając z okazji, jeszcze raz podziękowała władzom samorządowym, za wspaniały obiekt w którym będzie się mogła uczyć młodzież. Goście w swych przemówieniach kolejno składali uczniom życzenia jak najlepszych wyników w nauce, życząc jednocześnie — aby nowy obiekt służył im i kolejnym pokoleniom młodych bieruniaków. Program artystyczny przygotowany przez uczniów pod kierunkiem pani **Bożeny Nir Nowak** był ostatnią częścią uroczystości. Później uczniowie i nauczyciele zwiedzili szkołę i udali się do swych klas.

Już nie Tyski, lecz Bieruńsko - Łędziński

8 września br. na Rynku w Bieruniu Starym Pan Premier Jerzy Buzek, uroczystie podpisze Rozporządzenie Rady Ministrów o zmianie nazwy Powiatu Tyskiego na Powiat Bieruńsko - Łędziński.

Z tej okazji Rada Powiatu Tyskiego zaprasza wszystkich mieszkańców Powiatu, w najbliższą sobotę na Rynek w Bieruniu Starym, gdzie o godz. 15:00 **Premier Jerzy Buzek** w otoczeniu najwyższych władz państwowych i samorządowych, m.in. prof. **Wilibalda Winklera**,



wojewody śląskiego, uroczystie podpisze Rozporządzenie Rady Ministrów o zmianie nazwy powiatu.

Uroczystość tę o godz. 14:30 rozpocznie występ orkiestr dętych KWK „Piaś” i ZTS „Erg”, oraz uroczysta odprawa Wojska, Policji, Państwowej Straży Pożarnej i Ochotniczej Straży Pożarnej. Po podpisaniu rozporządzenia i zakończeniu oficjalnej części, radni powiatowi i zaproszeni goście spotkają się w Kino-Teatrze „Jutrzenka”. O godz. 15:30 na estradzie bieruńskiego Rynku rozpocznie się VIII Przegląd Zespołów Folklorystycznych o Puchar Przewodniczącego Rady Miasta Bieruń. Zakończeniowym akcentem będzie uroczysta Msza św. w intencji Powiatu Bieruńsko — Łędzińskiego odprawiona w kościele p. w. Chrystusa Króla w Hołdunowie o godz. 17:30 na którą również zapraszamy mieszkańców naszego powiatu.

Sobotnia uroczystość jest uświetnieniem ponad dwuletnich starań obecnych władz Powiatu Tyskiego, które intensywnie pracowały nad zmianą nazwy powiatu. Warto byłoby przypomnieć pokrótce drogę do tego wydarzenia.

Zasadnicze prace nad zmianą nazwy powiatu rozpoczęły się w sierp-

niu 1998 roku. Już wtedy wiadomo było, że nowopowstały Powiat Tyski z siedzibą władz w Tychach musi zmienić nazwę. W niedługim czasie przeniesiono siedzibę Starostwa z Tychów do Bierunia. Następnie władze powiatu rozpoczęły intensywne prace nad zmianą nazwy powiatu poprzez przyjęcie stosownych uchwał i prowadzenie rozmów z władzami gmin tworzących powiat. 21 grudnia 2001 r. w Kancelarii Prezesa Rady Ministrów złożono wniosek o zmianę nazwy Powiatu Tyskiego. Pierwsze nieoficjalne informacje w sprawie zmiany nazwy Powiatu Tyskiego na Powiat Bieruńsko — Łędziński podała Telewizja Polska w programach informacyjnych 31 maja 2001 r. W tym dniu Rada Ministrów wydała rozporządzenie w którym postanowiono iż od 1 stycznia 2002 roku zmienia się nazwa Powiatu Tyskiego na Powiat Bieruńsko — Łędziński z siedzibą władz w Bieruniu.

Uroczystość podpisania rozporządzenia to wielkie wydarzenie dla całej wspólnoty powiatowej. Dlatego też zapraszamy wszystkich mieszkańców Powiatu w sobotnie popołudnie 8 września na Rynek w Bieruniu Starym.

Festyn przy Gimnazjum nr 1

W piątkowe popołudnie 31 sierpnia, można by rzec, że na zakończenie wakacji, odbył się festyn przy Gimnazjum nr 1 w Bieruniu, na który zaprosił wszystkich mieszkańców Bieruński Ośrodek Kultury. Trwał on od 16:00 do północy. Organizatorzy zaoferowali ciekawy program. Pierwszym punktem były gry i zabawy dla dzieci i dorosłych oraz teatrzyk dla dzieci: bajka, pt. „Królewna i Smok” odtwarzany przez artystów z teatru „Małgo” z Częstochowy, który wciągnął prawie wszystkich zebranych milusińskich. Następnie wystąpił ze-

spół rockowy „Liga Dusz” adresowany do starszej publiki, jaką stanowiła młodzież i dorośli. Na koniec czas umilał zespół muzyczny „Metrum” z Bierunia, przy rytmie którego odbywała się zabawa taneczna. Na festyn zjawiała się gromada mieszkańców Bierunia oraz niektórzy przedstawiciele władz. Wśród uczestników festynu był radny **Sławomir Wawrzyniak**, który zachęcał do zabawy a organizatorzy zapraszali do udziału w imprezach Dni Bierunia.

AWD

Brawo zespół

Zespół Wokalno-Instrumentalny Gimnazjum nr 1 w Bieruniu pod kierunkiem pana Rafała Borkowego zdobył Wyróżnienie Specjalne I-go Stopnia w XI Młodzieżowym Festiwalu Kultury Młodzieży

Szkolnej, który odbył się w Teatrze Małym w Tychach. W festiwalu wzięło udział 89 zespołów z całego regionu. Uroczystość rozdania dyplomów miała miejsce w Teatrze Małym.



JARTRONIK
STANISŁAW JAROMIN
43-155 Bieruń, ul. Warszawska 390 b
tel. (0 1033 32) 216 28 42

Oferujemy:

- Automaty węglowe i mialowe - Spyr, Urzon
- Kotły węglowe - HEF, Żywiec, Kielar, Dakon, Atmos
- Kotły gazowe i olejowe
- Systemy kominkowe powietrzne i wodne.
- Grzejniki panelowe.

Systemy instalacji CO i CWU.
Ogrzewanie nawiewowe
wraz z klimatyzacją firmy Miller.

Stalarka budowlana - Włoszczowa, Kobiór
Systemy ociepleń - Rockwool

Ceny producenta, rabaty, do 20 km transport gratis

FABRYKA WENTYLATORÓW
FAWENT S.A.
41-403 Chełm Śląski, ul. Techników 22

Fabryka Wentylatorów „FAWENT” S. A. w Chełmie Śląskim **sprzeda budynek** wolnostojący — dwukondygnacyjny, podpiwniczony (16 pomieszczeń użytkowych) o pow. 192 m² wraz z działką budowlaną 4962 m².

Telefon (0 1033 32) 222 502 16 w. 415

OBWIESZCZENIE
BURMISTRZA MIASTA BIERUNIA

z dnia 23.07.2001 r.

W sprawie: utworzenia obwodów głosowania
ustalenia ich numerów, granic oraz
siedzib Obwodowych Komisji Wyborczych
na terenie Miasta Bieruń
dla przeprowadzenia wyborów
do Sejmu i Senatu Rzeczypospolitej Polskiej

Numer obwodu	Granice obwodu	Siedziba obwodowej komisji wyborczej
1	<i>Ulice:</i> Adama, Andrzeja, Domy Polne, Homera 1 - 10, Kadłubowa, Kamieniczna, Kolumba, Kopcowa, Krótka, Ks. Kudery, Ks. Macierzyńskiego, Ks. Trochy, Kusocińskiego, Lat ochy, Licealna, Łowiecka, Łysinowa, Macieja, Marcina, Mleczna, Onufrego, Osiedle Wygoda, Oświęcimska oprócz 400 i 400 a, Pilnikowa, Polna, Ratuszowa, Rycerska, Rynek, Sekretna, Słowackiego, Słowiańska, Spizowa, Spyry, Szarych Szeregów, Szostka, Szymanowski ego, Szynowa, Świerczyńska, Świerklowa, Turynska, Wrześniowa, Wrzosowa, Wylotowa, Za Kopcem, Żwirki i Wigury.	Liceum Ogólnokształcące im. Powstańców Śląskich, ul. Licealna 17 w Bieruniu.
2	<i>Ulice:</i> Homera od nr 11 - 32, Oświęcimska nr 400 i 400 a.	Liceum Ogólnokształcące im. Powstańców Śląskich, ul. Licealna 17, Bieruń.
3	<i>Ulice:</i> Barańcowa, Baryki, Bojszowska, Borowinowa, Bursztynowa, Dębowa, Dojazdowa, Gołysowa, Hodowlana, Klastorna, Kocyndra, Kolejowa, Konarskiego, Kopańska, Knakowska, Okrężna, Peryferyjna, Potokowa, Rędzinna, Rubinowa, Skrzetuskiego, Staromłyńska, Szymbowa, Torowa, Turystyczna od nr 5, Wspólna, Zdrowia.	Szkoła Podstawowa Nr 1 w Bieruniu, ul. Krakowska 28.
4	<i>Ulice:</i> Chemików, Fałata, Księżycowa, Perłowa, Rome ra, Schillera, Solidarności, Solskiego, Sowińskiego, Spacerowa, Sportowa, Wita.	Szkoła Podstawowa Nr 1 w Bieruniu, ul. Krakowska 28.
5	<i>Ulice:</i> Granitowa nr 5, 5a, 5b, 5c, 5d, 5e, 7, 9, 11, 13, 15, 17, 19, 21, 23, 25, 26, 26a, 26b, 27, 29, 30, 31, 32, 33 , 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 43, 44, 45, 46, 48, 50, 51, 52, 59, 61, 65, 67, 69, 71, 73.	Zespół Szkół Zawodowych w Bieruniu, ul. Granitowa 132.
6	<i>Ulice:</i> Granitowa nr 28, 28a, 28b, 28c, 54, 55, 56, 58, 60, 60a, 60b, 60c, 62, 64, 66, 68, 70, 70a, 7 ob, 70c, 70d, 72, 74, 76, 78, 80, 82, 84, 86, 88, 90, 92, 94, 96, 98, 100, 102, 104, 106, 108, 110, 112, 114, 116, 118, 120, 122, 124, 126.	Zespół Szkół Zawodowych w Bieruniu, ul. Granitowa 132.
7	<i>Ulice:</i> Dąbrówki, Mieszka I, Solecka, Węglowa 11, 17, 19 , 21, 23, 25, 27, 29, 31, 33, 37, 39, 45, 47, 49, 51, 53, 55, 57, 61, 63, 65, 67, 69, 75, 77, 79, 81, 105, 107.	Szkoła Podstawowa Nr 3 w Bieruniu, ul. Węglowej 11.
8	<i>Ulice:</i> Kościelna, Letnia, Warszawska od nr 137 - 246, 248, od 250 - 254, Węglowa 41 - 43, 71 - 73, Węglowa 83, 85, 87, 89, 91, 95, 97, 99, 101, 103, 109, 111, 113, 115, 117, 119, 121, 123, 125, Wiosenna.	Szkoła Podstawowa Nr 3 w Bieruniu, ul. Węglowej 11.
9	<i>Ulice:</i> Bohaterów Westerplatte, Diamentowa, Dyrdy, Jedwabna, Mieleckiego, Na dbrzeźna, Niedługa, Patriotów, Promienna, Przecznicza, Przyjaźni, Równoległa, Skowronków, Sopley, Tatarakowa, Warszawska od nr 301 do 396, Wiślana, Zabrzeg.	Gimnazjum Nr 1 w Bieruniu, ul. Warszawska 294.
10	<i>Ulice:</i> Barbórki, Bijasowicka , Budzynskiej, Groblana, Korfatego, Kossaka, Kosynierów, Królowej Jadwigi, Krupnicza, Lipcowa, Majowa, Nasypowa, Ofiar Oświęcimskich, Piastowska, Porąbek, Prywatna, Remizowa, Sadowa, Starowiślana, Mjr Sucharskiego, Warszawska 247, 249, 258 - 299, Wawe Iska, Władysława Jagiełły, Zuchowa, Żywiczna.	Gimnazjum Nr 1 w Bieruniu, ul. Warszawska 294.
11	<i>Ulice:</i> Bazaltowa, Bogusławskiego, Dolomitowa, Kamienna, Kolonia Leśna, Margłowa, Piaskowcowa, Pszenna, Skalna, Turystyczna nr 2, Wapienna, Warszawska od nr 1 - 136, Zarzyna.	Szkoła Podstawowa w Ścierniach, ul. Kamienna 17.

Lokale Wyborcze będą otwarte w dniu 23 września 2001 r. w godz. od 6.00 do 20.00

BURMISTRZ MIASTA BIERUŃ
inż. LUDWIK JAGODA

WŁADYSŁAW MUCHA



LISTA nr 1
POZYCJA 16

Rodowity Ślązak, mieszka w katowickiej dzielnicy Brynów. Jako społecznik i związkowiec skutecznie reprezentował przed Sądem Pracy i Ubezpieczeń Społecznych górników poszkodowanych na skutek wypadków przy pracy. Jak nikt zna problemy Śląska. W sejmie zamierza doprowadzić do powstania lobby przemysłowo-związkowego, którego podstawowym celem będzie walka z bezrobociem i utrzymanie miejsc pracy w przemyśle. Jak twierdzi: „Śląsk jest potrzebny Polsce jak powietrze i Polska musi o tym wiedzieć i pamiętać”.

“Spróbujmy
razem naprawić
nasz kraj...”

Tekst sponsorowany — opłacony
przez komitet wyborczy kandydata.



Więści z Ratusza

UCHWAŁA NR 117/2001

ZARZĄDU MIASTA BIERUŃ

z dnia 29.08.2001 r.

W sprawie: powołania Obwodowych Komisji Wyborczych w Bieruniu do przeprowadzenia wyborów do Sejmu Rzeczypospolitej Polskiej i do Senatu Rzeczypospolitej Polskiej w dniu 23 września 2001 r.

Na podstawie art. 48 ust. 1 — 4 ustawy z dnia 12 kwietnia 2001 r.

— Ordynacja wyborcza do Sejmu Rzeczypospolitej Polskiej i do Senatu Rzeczypospolitej Polskiej

ZARZĄD MIASTA BIERUŃ postanawia:

1. Powołać Obwodowe Komisje Wyborcze do przeprowadzenia Wyborów do Sejmu i Senatu Rzeczypospolitej Polskiej w składach:

Obwodowa Komisja Wyborcza
Nr 1

— z siedzibą w Liceum Ogólnokształcącym im. Powstańców Śląskich przy ul. Licealnej 17 w Bieruniu Starym

1. Sajdok Robert — Koalicja SLD — UM

2. Przybycień Renata — Koalicja

AWSP

3. Borkowska Anna — Komitet Wyborczy Platformy Obywatelskiej

4. Broncel Mirosława — Komitet Wyborczy PSL

5. Iskra Irena — Komitet Wyborczy UW

6. Ciężkowska Grażyna — Komitet Wyborczy Samoobrona RP

7. Jamróz Elżbieta — Komitet Wyborczy PiS

8. Latocha Henryk — wskazany przez Burmistrza

Obwodowa Komisja Wyborcza
Nr 2

— z siedzibą w Liceum Ogólnokształcącym im. Powstańców Śląskich, ul. Licealna 17, Bieruń Stary

1. Krzykowski Paweł — Koalicja SLD — UP

2. Miturska Dagmara — Koalicja AWSP

3. Kozanecka Angelika — Komitet Wyborczy Platformy Obywatelskiej

4. Broncel Grażyna — Komitet Wyborczy PSL

5. Śliwa Grzegorz — Komitet Wyborczy UW

6. Bogacz Helena — Komitet Wyborczy Samoobrony RP

7. Berger Karolina — Komitet Wyborczy PiS

8. Baron Andrzej — wskazany przez Burmistrza

Obwodowa Komisja Wyborcza
Nr 3

— z siedzibą w Szkole Podstawowej Nr 1 w Bieruniu przy ul. Krakowskiej 28

1. Czerner Marek — Koalicja SLD — UP

2. Gabiga Agnieszka — Koalicja AWSP

3. Jałocha Beata — Komitet Wyborczy Platformy Obywatelskiej

4. Kapturski Tadeusz — Komitet Wyborczy PSL

5. Nitka Ewa — Komitet Wyborczy UW

6. Murczek Tomasz — Komitet Wyborczy Samoobrony RP

7. Gawlik Agnieszka — Komitet Wyborczy PiS

8. Latocha Ireneusz — wskazany przez Burmistrza

Obwodowa Komisja Wyborcza
Nr 4

— z siedzibą w Szkole Podstawowej Nr 1 w Bieruniu przy ul. Krakowskiej 28

1. Młoczek Adam — Koalicja SLD — UP

2. Nowak Marek — Koalicja AWSP

3. Wilk Krzysztof — Komitet Wyborczy Platformy Obywatelskiej

4. Saternus Joanna — Komitet Wyborczy PSL

5. Knopek Anna — Komitet Wyborczy UW

6. Murczek Piotr — Komitet Wyborczy Samoobrony RP

7. Latocha Anna — Komitet Wyborczy PiS

8. Surma-Mazurkiewicz Maria — wskazana przez Burmistrza

Obwodowa Komisja Wyborcza
Nr 5

— z siedzibą w Zespole Szkół Zawodowych w Bieruniu przy ul. Granitowej 132

1. Mikunda Zygmunt — Koalicja SLD — UP

2. Gawroński Marek — Koalicja AWSP

3. BałECKa Lucyna — Komitet Wyborczy Platformy Obywatelskiej

4. Szumińska Maria — Komitet Wyborczy PSL

5. Kajzer Beata — Komitet Wyborczy Alternatywa Ruch Społeczny

6. Dziecioł Elżbieta — Komitet Wyborczy UW

7. Sidor Marek — Komitet Wyborczy Samoobrona RP

8. Stocka Wioletta — Komitet Wyborczy PiS

9. Pluta Agnieszka — wskazana przez Burmistrza

Obwodowa Komisja Wyborcza
Nr 6

— z siedzibą w Zespole Szkół Zawodowych w Bieruniu przy ul. Granitowej 132

1. Komoń Barbara — Koalicja SLD — UP

2. Wiśniewski Teofil — Koalicja AWSP

3. Piwoda Dorota — Komitet Wyborczy Platformy Obywatelskiej

4. Szumińska Sylwia — Komitet Wyborczy PSL

5. Hec Anna — Komitet Wyborczy Alternatywa Ruch Społeczny

6. Szymeczko Marta — Komitet Wyborczy UW

7. Żmuda Marcin — Komitet Wyborczy Samoobrony RP

8. Długajczyk Grzegorz — Komitet Wyborczy PiS

9. Hrynyszyn Jadwiga — wskazana przez Burmistrza

Obwodowa Komisja Wyborcza
Nr 7

— z siedzibą w Szkole Podstawowej nr 3 w Bieruniu przy ul. Węglowej 11

1. Chmielewska Eugenia — Koalicja SLD — UP

2. Ożóg Zdzisława — Koalicja AWSP

3. Marian Magdalena — Komitet Wyborczy Platformy Obywatelskiej

4. Zemanek Elżbieta — Komitet Wyborczy PSL

5. Osowski Bogdan — Komitet Wyborczy Alternatywa Ruch Społeczny

6. Nastaly Izabela — Komitet Wyborczy UW

7. Matras Helena — Komitet Wyborczy Samoobrony RP

8. Staciwa Joanna — Komitet Wyborczy PiS

9. Cwalina Aneta — wskazana przez Burmistrza

Obwodowa Komisja Wyborcza
Nr 8

— z siedzibą w Szkole Podstawowej Nr 3 w Bieruniu przy ul. Węglowej 11

1. Gałuszka Mirosława — Koalicja SLD — UP

2. Wagstyl-Majewska Danuta — Koalicja AWSP

3. Staszek Joanna — Komitet Wyborczy Platformy Obywatelskiej

4. Pudełko Sebastian — Komitet Wyborczy PSL

5. Szewczyk Cecylia — Komitet Wyborczy Alternatywa Ruch Społeczny

6. Trepka Paweł — Komitet Wyborczy UW

7. Cecuga Stanisław — Komitet Wyborczy Samoobrony RP

8. Myalska Elżbieta — wskazana przez Burmistrza

Obwodowa Komisja Wyborcza
Nr 9

— z siedzibą w Gimnazjum Nr 1 w Bieruniu przy ul. Warszawskiej 294

1. Jaworski Eugeniusz — Koalicja SLD — UP

2. Przybycień Edyta — Koalicja AWSP

3. Rychel Grażyna — Komitet Wyborczy Platforma Obywatelska

4. Kuczewicz Justyna — Komitet Wyborczy PSL

5. Wilczak Małgorzata — Komitet Wyborczy Alternatywa Ruch Społeczny

6. Chajdas Kazimierz — Komitet Wyborczy UW

7. Szymaszek Marek — Komitet Wyborczy Samoobrony RP

8. Michalska Katarzyna — wskazana przez Burmistrza

Obwodowa Komisja Wyborcza
Nr 10

— z siedzibą w Gimnazjum Nr 1 w Bieruniu przy ul. Warszawskiej 294

1. Łyszczak Andrzej — Koalicja SLD — UP

2. Kuczek Michał — Koalicja AWSP

3. Kantor Joanna — Komitet Wyborczy Platformy Obywatelskiej

4. Goj Jadwiga — Komitet Wyborczy PSL

5. Bakalarz Agata — Komitet Wyborczy UW

6. Wilczak Sebastian — Komitet Wyborczy Alternatywa Ruch Społeczny

7. Maślanka Bożena — Komitet Wyborczy Samoobrony RP

8. Graca Urszula — Komitet Wyborczy PiS

9. Żemła Dorota — wskazany przez Burmistrza

Obwodowa Komisja Wyborcza
Nr 11

— z siedzibą w Szkole Podstawowej w Ścierniach przy ul. Kamiennej 17

1. Tomala Michał — Koalicja SLD — UP

2. Dziegciarczyk Marek — Koalicja AWSP

3. Adamczyk Agata — Komitet Wyborczy Platformy Obywatelskiej

4. Hadryan Jan — Komitet Wyborczy PSL

5. Ligocki Adam — Komitet Wyborczy UW

6. Fuchs Agnieszka — Komitet Wyborczy Samoobrony RP

7. Pietruszka Mirosława — Komitet Wyborczy PiS

8. Barcik Dorota — wskazana przez Burmistrza

2. Wykonanie uchwały powierzyć Sekretarzowi Miasta oraz Naczelnikowi Wydziału Spraw Obywatelskich.

3. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

SPORT W „PIGUŁCE”

WIEŚCI Z SZACHOWNICY

1. Rozpoczęły się rozgrywki II ligi szachowej, w których bierze udział Klub Sportowy „UNIA” Bieruń w składzie: szachownica I — Andrzej Wilk, II — Krzysztof Wilk, III — Łukasz Kubicki, IV- Tadeusz Kubicki.

2. Opublikowana została krajowa lista rankingowa w szachach. Zawodniczek z Naszego klubu zajmują następujące miejsca: VI — Bronisława Wilk (ranking 2115), XII — Ewa Wilk (1950).

3. Z udziałem około 800 zawodników z 22 krajów odbył się w Polanicy (15-25 sierpień) XXXVIII Memoriał im. Artura Rubinsteina, w którym brali udział: Krzysztof Wilk 20 m-ce 6,5 pkt, Andrzej Gromada 69 m-ce 5,0 pkt.

4. Zakończyły się II Mistrzostwa Polski Drużynowego Turnieju Par. Nie spodziewane zwycięstwo odniosła para KS „UNIA” Bieruń grająca w składzie: Andrzej Wilk i Ewa Mycyk. Indywidualnie Andrzej zajął I m-ce (8,5 pkt.), a Ewa III m-ce (6,6 pkt.).



ZAKOŃCZYŁ SIĘ „SKATOWY PUCHAR LATA 2001”

W okresie od 21 czerwca do 9 sierpnia sekcja skatowa KS „UNIA” w Bieruniu zorganizowała cykl 8 turniejów, w których każdorazowo brało udział ponad 30 zawodników. W tym roku tytuł najlepszego skaciorza (w ostatniej edycji rozgrywek) wywalczył pan Grzegorz Kubica z wynikiem 15 014 pkt. wyprzedzając Józefa Ficka (14 809 pkt) i Waldemara Jagodę (13 821 pkt.).

Dzięki licznemu gronu sponsorów do których zalicza się również Urząd Miasta Bierunia nie zabrakło nagród dla każdego zawodnika.

Osoby, które chcą pograć w skata prosimy o kontakt z panem Franciszkiem Mrzyk (tel. 2164-075).

ŻEGNAJ LATO NA ROK

W dniach 18-19 sierpnia na kąpielisku „Łysina” w Bieruniu odbyła się impreza sportowo-rekreacyjna „Pożegnanie Lata” zorganizowana przez Urząd Miasta i Ośrodek Edukacji w Bieruniu. W różnych sprawnościowo-zręcznościowych konkursach brały udział nie tylko dzieci, lecz również dorośli i całe rodziny, a dla każdego uczestnika nie zabrakło słodczy.

Stanowiło to jednak tylko otoczkę do rozegranego amatorskiego turnieju piłki siatkowej oraz zawodów duathlonowych.

Do turnieju siatkówki zgłosił się osiem zespołów, które drogą losowania rozpisano do 2 grup eliminacyjnych. Eliminacje przeprowadzone zostały wg systemu rozgrywek każdy z każdym, a do półfinałów awansowały po dwie ekipy z każdej grupy. W finale bezkonkurencyjnym okazał się dziewczęcy duet: Daria Madeja i Justyna Wilczek, pokonując w trzech setach (14: 16, 15: 5, 15: 9) Marka Kielbaśnika i Kamila Ogorzelskiego.

Kolejne miejsca zajmowali: Szymon Bobla i Adrian Moric (3m-ce) oraz Artur Kozakiewicz i Przemysław Fabisz (IV m-ce)

Do zawodów duathlonowych zgłosiło się 8 zawodników, którzy mieli do pokonania dystans: 600m do przepłynięcia i 1800m biegiem. Pierwszy na trasę biegu, która prowadziła dookoła zbiornika „Łysina” wybiegł Grzegorz Molek, który do mety nie oddał prowadzenia i z czasem 14: 28 zajął I miejsce. Natomiast pasjonującą walkę o II miejsce stoczyli: Marek Kielbaśnik i Łukasz Maziarz, w której rozstrzygnięcie nastąpiło na końcowych metrach biegu, gdzie lepszą kondycją wykazał się Marek.

Ostateczna klasyfikacja przedstawiała się następująco:

I m-ce Grzegorz Molek	(14: 28)
II m-ce Marek Kielbaśnik	(14: 50)
III m-ce Łukasz Maziarz	(14: 52)
IV m-ce Joanna Kostka	(24: 05)
V m-ce Gabriel Kulski (najmłodszy uczestnik 13 lat)	(24: 10)
VI m-ce Marcin Karpiński	(25: 57)

Zawodnicy otrzymali nagrody w postaci sprzętu sportowego
Nad bezpieczeństwem zawodników czuwała drużyna ratowników WOPR-u i strażacy z jednostki OSP w Bieruniu.

Wybory tuż tuż

W czerwcu br. Rada Miasta dokonała podziału miasta na obwody. Nowy podział wynikał z wprowadzonych w ubiegłym roku zmian granic gminy. Wzrosła również o ponad 1.300 osób liczba mieszkańców Bierunia. Drugim powodem było wystąpienie Wojewódzkiego Komisarza Wyborczego do Burmistrza aby wystąpił do Rady Miasta z inicjatywą uchwałodawczą polegającą na dostosowaniu dotychczasowych 3 obwodów do wymogów ordynacji wyborczej. W trzech obwodach w Bieruniu Nowym liczba mieszkańców przypadających na obwód była wyższa i przekraczała normatyw ordynacji czyli 3.000 mieszkańców Rada Miasta uchwaliła nowy podział miasta na obwody, tworząc ich łącznie 11. Zmieniona została również numeracja obwodów. Przyjęto, że numery obwodów będą narastały od nr 1 do 11, poczynając od Bierunia Starego w układzie geograficznym. Najbardziej na zachód w mieście położony jest lokal w Liceum Ogólnokształcącym, a najbardziej na wschód lokal nr 10 w Gimnazjum nr 1. Wyjątek w numeracji stanowi lokal w Ściemiach. Taki podział dokonano z myślą o przyszłych wyborach samorządowych. Tradycyjnymi siedzibami obwodów są szkoły, tak jak do tej pory. Różnica w porównaniu do poprzedniego podziału polega na tym, że w każdej szkole, za wyjątkiem Filii SP Nr 3 w Ściemiach, będą pracowały po dwie Obwodowe Komisje Wyborcze. Podział miasta na obwody w postaci Obwieszczenia Burmistrza opublikowano w obecnym numerze Rodni. Wybory przeprowadzi w mieście 11 OKW. Zgodnie z ordyna-

cją, w skład komisji może wchodzić od 6 do 10 osób zgłoszonych przez pełnomocników Komitetów Wyborczych. Jedną osobę może wskazać burmistrz. Kandydatów na członków komisji zgłosiło 8 komitetów wyborczych. Były to wszystkie z liczących się w rankingach.

W Okręgu Wyborczym Nr 31 do Sejmu i 30 do Senatu uprawnionych do zgłoszenia kandydatów do OKW było 13 Komitetów. Spośród zgłoszonych przez pełnomocników Komitetów Wyborczych oraz wyznaczonych przez Burmistrza kandydatów, Zarząd Miasta dokonał wyboru 11 OKW. Komisje będą liczyły po 8 — 9 członków. Łącznie Zarząd Miasta wybrał 92 członków komisji. Na pierwszym posiedzeniu zorganizowanym przez Burmistrza Komisje dokonają wyboru przewodniczących oraz ich zastępców.

Rozwiązanie prawne polegające na obligatoryjnym wybieraniu członków komisji spośród kandydatów zgłoszonych przez pełnomocników i burmistrza ma krótki rodowód. Ustawodawca utrwalił upolitycznienie składów komisji. W przeszłości pełną swobodę w tym zakresie posiadał Zarząd Miasta. Członek komisji wyznaczony przez Burmistrza nie może być jej przewodniczącym ani zastępcą.

W świetle ordynacji wyborczej nie ma znaczenia kto wyznaczył kandydata na członka komisji. Wszyscy członkowie muszą przestrzegać postanowienia ordynacji regulaminu pracy komisji oraz wytycznych opracowanych przez Państwową Komisję Wyborczą.

Przewodniczący Komisji posiada zdecydowanie więcej obowiązków od szeregowego członka i jest bardziej odpowiedzialny. Otrzymuje w zamian za to dietę w takiej samej wysokości jak każdy członek.

Składy OKW podano w numerze wrześniowym Rodni Obecny podział miasta na obwody spowodował, że na każdy obwód będzie przypadała zbliżona liczba mieszkańców.

Tak jak wcześniej podano, mieszkańcy Bierunia w wyniku podziału kraju na okręgi zostali przydzieleni do Okręgu Wyborczego Nr 31 w przypadku wyborów do Sejmu oraz do Okręgu 30 w przypadku wyborów do Senatu.

Obszar Okręgów w obu przypadkach jest taki sam i obejmuje powiat tyski oraz następujące miasta na prawach powiatu Chorzów, Katowice, Mysłowice, Piekary Śląskie, Ruda Śląska, Siemianowice Śląskie, Świętochłowice i Tychy. Z obszaru tego wybranych zostanie 13 posłów oraz 3 senatorów. Siedzibą Okręgowej Komisji Wyborczej są Katowice i tam będą zawieszane protokoły. Statystyczny uprawniony wyborca może oddać jeden głos na konkretnego kandydata z danej listy, stawiając znak x we wskazanym miejscu. Oznacza to że oddał głos na listę z pierwszeństwem dla kandydata. Postawienie znaku x przy nazwiskach kandydatów kilku list spowoduje że głos będzie nieważny. W przypadku wyborów do Senatu wyborca może głosować max. na trzech kandydatów stawiając znak x przy ich nazwiskach.

Wyborcy wyrażą wolę w lokalach otwartych, w godzinach od 6:00 do 20:00. Wszystkie lokale w Bieruniu będą wyposażone w nowe estetyczne urny. We wszystkich lokalach będzie udostępnionych po kilka kabin. Liczba ta na pewno usprawni przebieg wyborów. O tym na kogo oddadzą głos wyborcy Bierunia powiadomimy w następnym numerze Rodni.

J. S.

DYŻURY DZIELNICOWYCH BIERUŃ STARY

sierz. sztab. **MAREK MALUDY**
tel. 602 318 210

sierz. sztab. **DARIUSZ KLEKOT**
TEL. 602 317 060

13.08.01 r. w g. 16.00 - 18.00
14.08.01 r. w g. 16.00 - 18.00
16.08.01 r. w g. 16.00 - 18.00
20.08.01 r. w g. 16.00 - 18.00
22.08.01 r. w g. 16.00 - 18.00
23.08.01 r. w g. 16.00 - 18.00
28.08.01 r. w g. 10.00 - 18.00
29.08.01 r. w g. 10.00 - 18.00
23.08.01 r. w g. 10.00 - 18.00

BIERUŃ NOWY

st. post. **MARIUSZ LEŁKO**
tel. 606 427 367

sierz. sztab. **ROMAN KLIMCZYK**
tel. 606 427 310

st. sierż. **MARCIN KIJEWSKI**
tel. 606 427 464

14.08.01 r. w g. - 10.00 - 12.00
16.08.01 r. w g. - 10.00 - 12.00
19.08.01 r. w g. - 16.00 - 18.00
21.08.01 r. w g. - 10.00 - 12.00
23.08.01 r. w g. - 10.00 - 12.00
16.00 - 18.00
28.08.01 r. w g. - 10.00 - 12.00
16.00 - 18.00
30.08.01 r. w g. - 10.00 - 12.00
16.00 - 18.00

Kierownik Rewiru
Dzielnicych mł. Aspirant
Jakub Momot
tel. 606 210 636
Komisariat Policji
w Łędzinach
tel. 216 75 40; 216 78 18
lub 997

Komitet Obchodów Dni Bierunia 2001
zaprasza na
VIII Przegląd Zespołów
Folklorystycznych „Bieruń 2001”

dnia 8 września na estradzie w Ryнку Bierunia o godz. 15.30.

Zapraszamy

Program:

15.30	Uroczyste Otwarcie	koncert zespołu „Chrabąscze” zabawa taneczna do godz. 24.00
15.45	prezentacja programów	
	<u>w czasie przerwy:</u> występ zespołu „Bojszowanie” laureata VII Przeglądu Zespołów Folklorystycznych „Bieruń 2000”	
20.00	ogłoszenie wyników, wręczenie nagród	

**PRZEGŁĄD DOFINANSOWANY
JEST ZE ŚRODKÓW BUDŻETOWYCH
SAMORZĄDU WOJEWÓDZTWA
ŚLĄSKIEGO**

Prosimy o przysyłanie kartek z rozwiązaniem na adres Bieruńskiego Ośrodka Kultury do 28 sierpnia. Wśród autorów poprawnych odpowiedzi rozlosujemy nagrodę – cenne wydawnictwo albumowe. Prawidłowe rozwiązanie krzyżówki z poprzedniego numeru brzmi:

„SERCE I ROZUM
NIE PARA”

Nagrodę w wyniku losowania otrzymuje

Pani **ANNA MADEJA**
z TYCH.

Gratulujemy i zapraszamy do BOK, po odbiór nagrody.

Rozwiązanie krzyżówki polega na odgadnięciu hasła, które utworzą litery z ponumerowanych pól, napisane w kolejności odpowiadających im liczb od 1 do 19, umieszczonych w prawym dolnym rogu kratki.

KRZYŻÓWKA nr 49

FARBA WODNA	USYPISKO FILM ALANA PAKULI	ARCHETYPYKIS IMIE CYGAŃKI	KARETKA POGOTOWIA RATUNKOWEGO POT.	W BEKU WZNIOSŁY KROK U SZKESPIRA
10	7			6
SZPITAL FRONTOWY		19		
SIDŁA MATNIA				LEKARZ CHOROBU WIEKU STARCZEGO
			5	
SORTYMENT TARGICY	3	MŁODY ŁOSOS	BAZAR MIASTO NA POL. KASZUBSKIM	11
		1		PRZYRZĄD DO OBSERWACJI NIEBA
SPEC OD GIEŁDY				
KOLEGA BURKA	9	NAWIANY ŚNIEG		
	14		PORT W JEMENIE	4
CHŁODNIK				17
UCZEŃ UNIWERSYTETU		13		15
ZALEWA OCTOWA		CZEŚKI TRAKTOR	2	
	16		8	

Kosmetyka Urzędu

W miesiącu sierpniu br. przeprowadzony został remont w Urzędzie Miejskim. Wykonano nowe estetyczne schody, pomalowano wszystkie drzwi do biur i toalet. Położono nasadki w pomieszczeniach kasy, zajętych przez Wydział Finansowy oraz portiernię. W kilku pokojach oraz na korytarzu poddasza wymieniono zużyte wykładziny. Dołączono również ujednolicenia progów. Obecnie progi do wszystkich po-

mieszczeń są ułożone płytkami. Na parterze oraz poddaszu ustawiono dystrybutory z wodą. Zakres remontu jest elementem planowanej modernizacji Urzędu, która obejmie również budynek przy ul. Rynek 15. W najbliższych dniach wymienione będą meble w pomieszczeniach Wydziału Finansowego i Referatu Administracji oraz założona nowa łada w kasie. Urząd wzbogaca się również o estetyczny zegar.

Zegar na bieruńskim ratuszu

Miło nam donieść, że po wielu latach u szczytu bieruńskiego Ratusza zawisnie zegar. Zarząd Miasta zlecił krakowskiej firmie "Akron" wykonanie i montaż zegara ratuszowego wraz z radiowym sterowaniem dokładności chodu. Pogodzone w ten sposób przywiązanie do tradycji z nowoczesnością: zegar będzie zdobił i precyzyjnie informował o upływie czasu. Jak się dowiadujemy, zegar będzie posiadał okrągłą obudowę o średnicy 72 cm, tarczę koloru białego oraz czarne napisy i wskazówki. Zakończenie montażu zegara nastąpi jeszcze w tym miesiącu.

Dokończenie ze str. 1

Parę minut po piętnastej, pod pomnikiem na bieruńskim rynku stawiły się delegacja władz samorządowych Bierunia z przewodniczącym Rady Miasta **Ryszardem Pi-skorkiem** i burmistrzem **Ludwikiem Jagodą**, władze powiatu z przewodniczącym Władysławem Trzcińskim i starostą Piotrem Czamynogą przedstawiciele środowisk kombatanckich, żołnierzy oraz organizacji społecznych i kulturalnych działających w mieście. Po złożeniu kwiatów i zapaleniu zniczy uczestnicy uroczystości udali się do Jutrzenki na okolicznościowe spotkanie przygotowane przez Bieruński Ośrodek Kultury i Związek Kombatanów Rzeczypospolitej Polskiej i Byłych Więźniów Politycznych. Wśród gości obecni byli: przedstawiciel Zarządu Okręgowego Związku Kombatanów RP i Byłych Więźniów Politycznych mjr **Eugeniusz Jurguz**, przedstawiciele Wojskowej Komendy Uzupełnień, przewodniczący Rady Miasta Bieruń **Ryszard Piškorek** i burmistrz **Ludwik Jagoda**, wiceprzewodniczący RM **Józef Berger**, władze powiatu z przewodniczącą **Władysław Trzciński**, wójt Gminy Bojszowy — **Henryk Utrata**, Przewodniczący Komitetu 600 letniego Bierunia — **Jan Wieczorek**, przewodnicząca PZERiI **Maria Mazurkiewicz** i przewodniczący Komisji Kultury, Oświaty Zdrowia i Opieki Społecznej **Slawomir Wawrzyniak**. Szczególnie gorąco powitano najstarszych uczestników **Jana Wadasa** oraz **Romana Misia**.

Referat okolicznościowy przypominający wydarzenia sprzed 62 lat wygłosił **Kazimierz Piech** po czym odbyła się uroczystość nadania pierwszego stopnia oficerskiego przyznanego kombatanom przez prezydenta RP Aleksandra Kwaśniewskiego. Wśród uhonorowanych stopniem podporucznika znaleźli się: **Paweł Rembierz**,

Pamiętamy



Stanisław Rogalski, Teofil Jaromin, Franciszek Germanek, Roman Miś, Kazimierz Piech, Paweł Piątek, Edward Walus, Paweł Kasperczyk, Roman Franek, Marian Stolarczyk, Franciszek Czarnynoga, Jan Kolny, Józef Koziolek, Jan Wadas. Niestety nie wszyscy mogli się cieszyć tym awansem gdyż niektórzy z kombatanów międzyczasie zmarli.

Podczas spotkania uhonorowano również osoby szczególnie zasłużone dla Związku Kombatanów RP i byłych Więźniów Politycznych przyznając im odznaki „Za Zasługi dla Związku Kombatanów RP i byłych Więźniów Politycznych”. Wśród odznaczonych znaleźli się: dyrektor Bieruńskiego Ośrodka Kultury — **Irena Grabowska**, wójt Gminy Bojszowy — **Henryk Utrata** oraz przewodnicząca Zarządu Miejskiego PZERiI **Maria Mazurkiewicz**. Dziękując za odznaczenie Irena Grabowska

stwierdziła, że przyjmuje to wyróżnienie jako wyraz uznania dla wszystkich pracowników Bieruńskiego Ośrodka Kultury. W imieniu współorganizatorów prezes **Józef Knapczyk** wznosił toast a zespół i uczestnicy zaśpiewali weteranom 100 lat. Pan prezes poinformował również że skierowano do władz wnioski o awansowanie na stopnie oficerskie także innych członków Związku Kombatanów Rzeczypospolitej Polskiej i Byłych Więźniów Politycznych

Życzenia wielu zdrowych i spokojnych lat w imieniu mieszkańców Bierunia złożył burmistrz **Ludwik Jagoda** jednocześnie gratulując wszystkim awansowanym i odznaczonym.

Wypełnione wspomnieniami spotkanie, umilił występ zespołu „Bierunianki”, który przygotował na tą okazję okolicznościowy występ.

Zagraniczni goście w SP1

Szkoła Podstawowa nr 1 w Bieruniu kilka lat temu nawiązała współpracę z nauczycielami z Opawy w Czechach. W ciągu tych lat doszło do wielu niezwykle interesujących spotkań nauczycieli i uczniów.

Ostatnie odbyło się 30 sierpnia br.



Nauczyciele z Szkoły Podstawowej nr 1 z ogromną radością i niecierpliwością oczekiwali na kolegów z Czech. Trzydziestu pięciu gości przejechało w godzinach porannych z vice dyrektorami J. Strakovą i J. Stelarem na czele. Zostali przywitani bardzo ciepło przez panią dyrektor mgr M. Skwarlińską i całe grono pedagogiczne.

Harmonogram zajęć był niezwykle napięty. Czescy nauczyciele zostali zaproszeni na wystawę prac plastycznych uczniów Szkoły Podstawowej nr 1, która została przygotowana przez nauczycielkę plastyki panią mgr K. Estkowską. Wystawa wzbudziła żywe zainteresowanie, wszyscy

podziwiali piękne prace dzieci i ich nauczycielki. Gośćmi na tej wystawie byli: pan burmistrz L. Jagoda, pan vice burmistrz J. Podleśny, pani dyrektor Czajowska oraz pani A. Cichoń i B. Nowak, które były pionierkami i ogromnymi entuzjastkami polsko — czeskiej współpracy. To dzięki ich ogromnemu zaangażowaniu wzajemne kontakty między szkołami rozwijały się tak prężnie. Pani B. Nowak przypomniała wszystkim obecnym początki współpracy i ich późniejszy rozwój. Głos zabrał także pan burmistrz L. Jagoda, który życzył wszystkim nauczycielom wiele sukcesów i satysfakcji z pracy zawodowej.

W trakcie wizyty odbyły się spotkania nauczycieli w trzech grupach: humanistycznej, nauczania początkowego i przedmiotów ścisłych. Był to czas na nawiązywanie i pogłębianie znajomości, ale przede wszystkim był to czas wymiany doświadczeń pedagogicznych, zapoznanie się i porównanie systemów oświaty. Goście z zainteresowaniem oglądali pomoce naukowe i podręczniki, z którymi pracują polscy nauczyciele. Zwiedzili również szkołę, w której najbardziej podobała im się pracownia informatyczna i basen. Na basenie zostały zorganizowane zajęcia rekreacyjne, z których goście chętnie skorzystali.

Istotnym punktem programu było zwiedzenie miasta. Dzięki uprzejmości pracowników Urzędu Miasta możliwe było zobaczenie pomieszczeń Ratusza. W czasie spaceru po mieście żywe zainteresowanie wzbudził kościół św. Walentego, studnia miejska i rynek.

Wizyta przebiegała w ciepłej i radosnej atmosferze. Uczestnicy spotkań nie napotykali żadnych poważniejszych problemów z porozumiewaniem się. Jeżeli się jakieś pojawiały to obustronna radość z wizyty przewyższała je. Wymiana doświadczeń pedagogicznych niewątpliwie zaowocuje w przyszłości w pracy zarówno polskich jak i czeskich pedagogów. Życzeniem wszystkich biorących udział w tym spotkaniu jest zacieśnienie dalszej współpracy szkołami. Okazja taka będzie już wkrótce ponieważ nauczyciele z Szkoły Podstawowej nr 1 zostali zaproszeni do odwiedzenia szkoły w Opawie już w marcu.

URSZULA STOLORZ



DNI BIERUNIA 2001



PROGRAM

08/09 SOBOTA

VIII PRZEGLĄD ZESPOŁÓW FOLKLORYSTYCZNYCH „BIERUŃ 2001”

15.30 Uroczyste otwarcie Przeglądu o Puchar Przewodniczącego Rady Miasta

— prezentacja programów
— wręczenie nagród

20.00 Koncert zespołu „Chrabąszcze” zabawa taneczna (do 24.00)

miejsce: Estrada na Rynku bieruńskim

WYSTAWY PLASTYCZNE

11,09 WTOREK godz. 17,00

Otwarcie wystawy plastycznej plenerowej plastyków, pt.: „Dorobek gminy Bieruń w ostatnim 10-leciu samorządności”
„Miastio i jego mieszkańcy w trzecim tysiącleciu”
miejsce: Świetlica Środowiskowa ul. Remizowa 19

Wystawa czynna od 25/09 br. w godzinach 10,00-18,00

SZCZEGÓŁOWY PROGRAM DODATKOWO NA PLAKATACH

09/09 NIEDZIELA

DOŻYNKI

11.30 Uroczysta Msza św. Dożynkowa w kościele pw. św. Barbary, ul. Kościelna.

15.00 Uroczyste otwarcie dożynek

— program obrzędowo — dożynkowy w wykonaniu

Zespołu Folklorystycznego „Nowobierunki”

— przekazanie chleba Gospodarzowi Miasta

— program artystyczny — zespoły rodzime

16.30 Program estradowy z udziałem:

HANKI BIELICKIEJ, LIDII STANISŁAWSKIEJ zespołu „PARTITA”, MACIEJA DAMIĘCKIEGO;

akompaniament: JANUSZ SENT

— koncert MONA LISY z zespołem

18.00 Zabawa taneczna (do 24.00)

miejsce: Estrada przy SP Nr 3 w Bieruniu Nowym

FESTYNY

01/09 SOBOTA

g. 16,00

Jajosty-Śietlica Środowiskowa, ul. Bojszowska 214

Czarnuchowice — Filia SP Nr 3, ul. Miejska 17

15/09 SOBOTA

g. 16,00

Ściernie — Filia SP Nr 3, ul. Kamienna 17

Bijasowice — Filia SP Nr3, ul. Bijasowicka

PROGRAM:

16,00 — 18,00 program artystyczny

gry, zabawy dla dzieci, rozgrywki sportowe

18,00 — 24,00 zabawa taneczna

16/09 NIEDZIELA

g. 14,00

Bieruń Nowy — Estrada przy SP Nr 3

14,00 — 16,00 program artystyczny

gry, zabawy dla dzieci

od 16,00 koncerty dla młodzieży, kabaret, zabawa taneczna (do 22,00)

KONCERTY

KAMERALNE

MUZYKI KLASYCZNEJ

23/09 NIEDZIELA

g. 18,00

miejsce: Kościół pw. św. Walentego

Współorganizator:

Powiat Bieruńsko — Łędziński

30/09 NIEDZIELA

g. 17,00

miejsce: Kościół pw. św. Barbary, ul. Kościelna